

# Deutsche Rundschau

in Polen

früher Ostdeutsche Rundschau  
Bromberger Tageblatt

**Bezugspreis:** In den Ausgabestellen und Filialen monatl. 4.50 Zl., vierteljährlich 14.66 Zl. mit Zustellgeld 4.80 Zl. Bei Postbezug monatl. 4.89 Zl., vierteljährlich 15.17 Zl. Unter Streifenband in Polen monatl. 8 Zl., Danzig 3 G., Deutschland 2.50 RM. — Einzel-Nr. 25 gr., Sonntags-Nr. 30 gr. Bei höherer Gewalt (Betriebsstörung u.) hat der Bezugsnehmer keinen Anspruch auf Nachlieferung der Zeitung oder Rückzahlung des Bezugspreises. — Fernruf Nr. 594 und 595.

**Anzeigenpreis:** Die einseitige Millimeterzeile 15 gr., die Millimeterzeile im Reklameteil 125 gr., Danzig 10 bzw. 80 Da. Pf., Deutschland 10 bzw. 70 Pf., übriges Ausland 100%, Aufschlag. — Bei Platzvorkauf u. schwieriger Satz 50% Aufschlag. — Abstellung von Anzeigen schriftlich erbeten. — Offertengebühr 100 gr. — Für das Erscheinen der Anzeigen an bestimmten Tagen und Plätzen wird keine Gewähr übernommen. Postfachadressen: Posen 202 157, Danzig 2528, Stettin 1847.

Nr. 235

Bromberg, Freitag den 13. Oktober 1933

57. Jahrgang

## Wer will den Krieg im Fernen Osten?

### Zur Verschärfung im russisch-japanischen Konflikt.

Wenn es richtig ist, was George Odramare dieser Tage in Genf vor einer internationalen Zuhörerschaft ausführte, dann droht der Welt immer dann, wenn sie sich recht ausgiebig in internationalen Gremien mit pazifistischen Konstruktionsbeschäftigung, der Krieg. Angesichts der ausdauernden Genfer Abrüstungsverhandlungen müßte man also für den Frieden der Welt ernstlich fürchten. Und man muß schon sagen, daß das Wort Krieg oder seine diplomatischen Umschreibungen neuerdings wieder leichter in den Mund genommen werden. Immerhin, in dem gebrannten Europa scheint doch noch ein beträchtlicher Schatz an Verantwortlichkeit zurückgeblieben zu sein, der dem Abgleiten der Politik in den schwer zu bändigenden Strom gefährlicher Konflikte einen Damm entgegensetzt.

Im Fernen Osten scheinen diese Hemmungen sich immer mehr zu lösen. Die „Prawda“, das offiziöse Moskauer Organ, wirft Japan ganz offen den „ernsten Willen zum Krieg“ vor. Und im japanischen Ministerium des Äußeren zieht man bereits die Möglichkeit der Fortsetzung der diplomatischen Beziehungen zur Sowjetunion in Frage.

Der Streit um die ostchinesische Eisenbahn hat neue verschärfte Formen angenommen. Bekanntlich sind von den mandchurischen Behörden einige leitende Beamte dieser nach den vertraglichen Abmachungen unter entscheidendem russischen Einfluß stehenden Eisenbahn verhaftet worden. Die Verhandlungen über den Verkauf der Bahn an Mandchukuo stocken seit längerer Zeit, und in Moskau hat man den Verdacht, daß die jetzt von der Mandchurischen Regierung ergriffenen Maßnahmen nur den ersten Schritt zu einer gewaltsamen Wegnahme der Bahn durch Mandchukuo, d. h. praktisch durch Japan, bedeuten. Die amtliche russische Telegraphen-Agentur „Tas“ hat dieser Tage den Wortlaut einiger Geheimberichte veröffentlicht, die angeblich der japanische Gesandte in Moskau an seine Regierung in Tokio geschickt haben soll. Aus diesen Schriftstücken wird gefolgert, daß die Anregung zu der Verhaftung von höheren sowjetrussischen Beamten der ostchinesischen Eisenbahn, sowie die sonstigen die russische Verwaltung behindernden Maßnahmen von japanischer Seite ausgegangen seien.

Eine amtliche Verlautbarung des japanischen Außenministeriums bestreitet die Richtigkeit der in Moskau veröffentlichten Dokumente. Das Ministerium habe keinen Bericht dieser Art von seinem Gesandten in Mandchukuo erhalten. Dieses Dementi hält die russische inspirierte Presse aber nicht ab, den Konflikt zu verschärfen. In der „Prawda“ wird betont, die Lage im Fernen Osten sei in den letzten acht Tagen außerordentlich gefährlich geworden. Man müsse damit rechnen, daß ein einziger Funke genüge, einen Zwischenfall hervorzurufen, der ungeheure Folgen nicht nur für Sowjetrußland und Japan, sondern für die ganze Welt haben könne. Trotz des Ableugnens wird an der Behauptung der Echtheit der veröffentlichten Berichte festgehalten und in ihnen nicht nur der Beweis für den Willen der militärischen und zivilen Behörden Japans, sich der ostchinesischen Eisenbahn zu bemächtigen, erblickt, sondern auch die Absicht zum Krieg. Und die Zeitung schließt mit der Versicherung, Ruhestand würde, wenn es angegriffen werden sollte, sich mit allen ihm zu Gebote stehenden Maßnahmen verteidigen. Ähnlich scharfe Töne schlägt die „Swestija“ an.

Natürlich bleibt die Antwort aus Japan nicht aus. Ursprünglich wurde sogar gemeldet, daß ein Kabinettsrat sich mit der Frage der Rückberufung des japanischen Botschafters in Moskau beschäftigt habe. Vorläufig scheint ein Beschluß in dieser Richtung noch nicht ergangen zu sein. Es verlautet, daß man zunächst seinen Bericht abwarten und dann die endgültige Entscheidung treffen werde. Die Verantwortung für das, was dann folge, trage die Sowjetrussische Regierung. Man sieht, beide Teile bemühen sich, die Verantwortung für eine Entwicklung rechtzeitig dem anderen zuzuschreiben.

Die Dinge befinden sich zweifellos in einem außerordentlich kritischen Stadium. Die gegenseitigen diplomatischen Unfreundlichkeiten nehmen an Heftigkeit zu. Japan hat seit langem erhebliche Streitkräfte auf dem asiatischen Kontinent, und Sowjetrußland, das wird gar nicht bestritten, hat an der mandchurischen Grenze und an der Küste des japanischen Meeres Land- und Lufttruppen zusammengezogen, deren Stärke immerhin so ist, daß man sich in Tokio bedroht fühlt. Namentlich die versammelte Luftmacht soll recht beachtlich sein. Bei einem bewaffneten Zusammenstoß zwischen Japan und Rußland würde es um den japanischen Expansionsanspruch auf dem Festlande gehen. Man denkt in Tokio nicht daran, ihn aufzugeben oder sich die Grenzen für ihn durch andere Mächte vorschreiben zu lassen. Er wird mit der Kraft einer Naturgewalt vorwärtsgetrieben.

Gerade jetzt wird eine amtliche japanische Statistik verbreitet, die eine geradezu grandiose Vermehrung der japanischen Bevölkerung zeigt. Sie wächst in jeder Stunde um 150 Seelen, d. h. um mehr als eine Million im Jahre. Gegenüber dem Jahre 1931 ist der jährliche Bevölkerungszuwachs wieder um 150 000 gestiegen. Bei einer Gesamtbevölkerung im japanischen Stammland von 68 884 972 Personen betrug die Geburtenzahl im letzten Jahre 2 182 742. Das ist eine Geburtenrate von 32,92 pro Tausend. Die japanische Geburtenrate ist mit Ausnahme der indischen damit

die höchste in der Welt. Und dieses rapide wachsende Volk ist auf den engen Raum des Inselreiches, der fast 100 000 qkm weniger umfaßt als das Deutsche Reich, zusammengedrängt. Es ist gar kein Wunder, daß es mit elementarer Kraft nach neuen Siedlungsgebieten sucht, und keine können ihm verlockender sein als die unmittelbar vor seinen Toren liegenden Nordchinas.

Für die Beurteilung der Aussichten eines etwaigen kriegerischen Konflikts zwischen Japan und Sowjetrußland ist zu berücksichtigen, daß Japan den Vorteil einer Konzentration seiner Streitkräfte auf engstem Raum in unmittelbarer Nähe seiner Heimatbasis und einer vollendeten Entwicklung seines technischen Kriegsapparates hat. Sicherlich steht auch die russische Rüstung auf außerordentlich hoher Stufe. Es fehlt ihr nicht an allen modernen Waffen. Aber die unendlichen Entfernungen eines fernöstlichen Kriegshauptplatzes von der Heimat werden sich voraussichtlich genau so geltend machen wie im Jahre 1904. Und wird die noch gänzlich labile Lage der russischen Wirtschaft den Anforderungen eines Krieges entsprechen können?

## Japan fürchtet Flotten-Wettrennen mit Amerika

Tokio, 12. Oktober. (Eigene Drahtmeldung.) Der japanische Hauptvertreter bei der Unterzeichnung des Londoner Flottenvertrages (vom Jahre 1930) Wakatsuki erklärte am Mittwoch, daß ein Fehlschlag der nächsten Flottenkonferenz ein neues Wettrennen zwischen Amerika und Japan bedeuten würde. Ein solches Wettrennen würde für Japan eine Katastrophe bedeuten.

## Der Höhepunkt der Titulescu-Lage in Warschau.

(Von unserem ständigen Warschauer Berichterstatter.)

Die öffentliche Meinung der polnischen Hauptstadt sieht den politischen Höhepunkt des Titulescu-Besuchs in der persönlichen Annäherung zwischen dem rumänischen Außenminister und dem sowjetrussischen Gesandten Dwisjensko. Wie bereits gemeldet wurde, hat Titulescu dem Gesandten der Sowjetunion im Gebäude der sowjetrussischen Gesandtschaft das Ratifizierungs-Dokument der Konvention über die Definition des Angreifers, die am 3. Juli 1933 in London unterzeichnet worden war, überreicht.

Am 10. d. M. ist dann im Gebäude des Außenministeriums in Gegenwart des Außenministers Beck vom rumänischen Außenminister und vom bevollmächtigten Minister der Sowjetunion ein Protokoll unterzeichnet worden, welches die Überreichung des Ratifizierungs-Dokuments durch den Minister Titulescu zu Händen des bevollmächtigten Ministers Dwisjensko feststellt.

Am gleichen Tage hat der Gesandte Dwisjensko dem Minister Titulescu einen Gegenbesuch erstatet.

An dem zu Ehren Titulescus in der rumänischen Gesandtschaft veranstalteten Frühstück hat neben dem Ministerpräsidenten Fedraejewicz, dem Außenminister Beck und dem Unterstaatssekretär Grafen Szembek, sowie den Vertretern der Staaten der Kleinen Entente, der Türkei und Griechenlands, von anderen Vertretern auswärtiger Staaten nur der Sowjetgesandte Antonow-Dwisjensko teilgenommen. Nach dem Frühstück hat ein Gespräch Titulescus mit Dwisjensko stattgefunden, welches nahezu zwei Stunden währte.

Infolge der im offiziellen Programm nicht vorgesehenen zweitägigen Konferenz des rumänischen Ministers mit dem Sowjetgesandten und der durch sie verursachten Verspätung, blieb für die Pressekonferenz nur eine kurze Zeitspanne übrig, die gerade eben für die Verlesung des Textes einer Erklärung hinreichte. Die zahlreich zur Konferenz erschienenen Pressevertreter hörten mit gespannter Aufmerksamkeit die ausdrucksvollen Sätze der Erklärung (welche die PRA bereits bekannt gegeben hat) an und wandten ein besonderes Interesse folgender Wendung zu:

„Rumänien wünscht alles, was in seiner Macht liegt, zu tun, damit seine Beziehungen zur Sowjetregierung vollkommen herzlich werden. Die Gespräche, welche ich abgehalten habe, haben mich davon überzeugt, daß dieser Wunsch auf Gegenseitigkeit beruht.“

Unmittelbar nach der Pressekonferenz fuhr Titulescu in Begleitung des rumänischen Gesandten und seines Vertreters des Außenministeriums nach dem Bahnhof, wo sich unter den Diplomaten, welche dem rumänischen Außenminister das Geleit gaben, auch der Gesandte Dwisjensko befand.

## Bulgarien wird isoliert.

Belgrad, 12. Oktober. (Eigene Drahtmeldung.) Der rumänische Außenminister Titulescu traf am Mittwoch abend in Belgrad ein, wo er zwei Stunden mit dem Außenminister Jestsitsch konferierte und dann seine Reise nach Sofia fortsetzte. Mit Rücksicht auf die Erklärungen des bulgarischen Ministerpräsidenten Muschanow im „Matin“ betonte er, daß er nicht die Absicht habe, in Sofia einen Pakt abzuschließen.

## Die „Deutsche Rundschau“ wieder beschlagnahmt!

Unsere gestrige Ausgabe (Nr. 234 vom 12. d. M.) wurde wegen der Aufnahme des Artikels „Der „Sonntagsfrieden“ der Aufständischen in Oberschlesien“ von der Burgkammer in Bromberg auf Grund des Art. 23 des Pressegesetzes beschlagnahmt. Die Ausführungen dieser Schilderung waren der ober-schlesischen Presse entnommen, die wegen dieser Veröffentlichung nicht beschlagnahmt wurde. Dagegen wurde die „Kattowitzer Zeitung“ am Tage nach dieser ersten Berichterstattung wegen der Fortsetzung ihrer Mitteilungen über die zerstörten acht Volksbünde konfisziert. Diesen zweiten Bericht hatten wir jedoch nicht wiedergegeben.

Die Schriftleitung.

Jestsitsch, der für einige Tage aus Genf nach Belgrad zurückgekehrt war, erklärte, daß die Kleine Entente in Genf mit den französischen Vertretern ihre endgültige Haltung in der Abrüstungsfrage festgelegt habe.

## Jugoslawisch-türkisches Freundschaftsabkommen.

Die Polnische Telegraphen-Agentur meldet aus Genf: Der türkische Außenminister Jestsitsch und der jugoslawische Außenminister Jestsitsch haben eingehend den Text eines jugoslawisch-türkischen Freundschafts-, Nichtangriffs- und Konsulats-Abkommens besprochen und festgelegt. Das Traktat wird in der ersten Hälfte des November d. J. in Belgrad unterzeichnet werden.

## Drei Luftfahrtminister treffen sich.

Der Chef des polnischen Militärflugwesens Rayski trifft am 12. Oktober in Bukarest ein, um den Besuch des Prinzen Nikolaus in Warschau zu erwidern. Gleichzeitig wird der Besuch des französischen Luftfahrtministers Pierre Cot erwartet, der angeblich den Besuch des rumänischen Staatssekretärs für die Luftfahrt Trimescu erwidern will. Dieser Besuch soll jedoch, wie der „Curentul“ aus sicherer Quelle wissen will, einen offiziellen Charakter tragen, so daß man wohl in der Annahme nicht fehl gehen wird, daß die drei Luftfahrtminister sehr wichtige Besprechungen miteinander führen werden.

## Deutsch-polnische Roggenverhandlungen.

Parallel mit den in Warschau begonnenen deutsch-polnischen Wirtschaftsverhandlungen sind am Mittwoch in Berlin, wohin inzwischen polnische Sachverständige abgereist waren, Verhandlungen über die deutsch-polnische Roggenausfuhr eingeleitet worden.

Wie der jüdische „Nasz Przegląd“ erfährt, wurde im Zusammenhange mit den Warschauer Verhandlungen der Vorschlag gemacht, das gemeinsame Roggenverkaufsbureau zwischen Deutschland und Polen wieder einzurichten. Vor einigen Jahren bestand ein solches deutsch-polnisches Bureau mit dem Sitz in Berlin. Es wurde jedoch vor zwei Jahren liquidiert, und Polen eröffnete ein eigenes Roggenausfuhr-Bureau in Danzig. Der Plan der Wiedererrichtung eines gemeinsamen deutsch-polnischen Roggenverkaufs-Bureaus wird mit der gegenwärtigen Lage auf den Auslands-Getreidemärkten, sowie mit der Notwendigkeit begründet, eine Konkurrenz zwischen dem polnischen und dem deutschen Roggen auf den skandinavischen Märkten zu verhindern.

In informierten Kreisen heißt es, daß sich die deutsch-polnischen Wirtschaftsverhandlungen im Rahmen eines Kontingents-Abkommens bewegen sollen. Der mit dem 11. Oktober in Kraft getretene neue polnische Zolltarif führt hohe Sätze für Waren aus Ländern ein, die sich mit Polen in einem kontraktlosen Zustande befinden. Die Sätze des Zolltarifs sind gegenüber diesen Ländern um 25 Prozent höher als die Sätze gegenüber den Ländern, mit denen Polen Abkommen geschlossen hat.

## Wiederaufnahme der Wirtschaftsverhandlungen zwischen Polen und der Schweiz.

Am 10. Oktober sind in Bern die Verhandlungen zwischen Polen und der Schweiz, in denen neue Kontingente sowie die Konventionalsätze für die beiden Vertragspartner festgesetzt werden sollen, wieder aufgenommen worden. Die Verhandlungen wurden Ende September d. J. abgebrochen.

## Wiederum Vertagung der Sejmession?

(Von unserem ständigen Warschauer Berichterstatter.)

Nach einer am Mittwoch den Sejmkreisen zugegangenen Mitteilung haben die maßgebenden Faktoren beschlossen, auch in diesem Jahre den Sejm nach der ersten Sitzung für die Dauer eines Monats zu vertagen.

Die leitenden Sanierungskreise sehen sich, wie erklärt wird, genötigt, entgegen der ursprünglichen Absicht, zu diesem Mittel zu greifen, weil einige hochwichtige Gesetze noch nicht fertiggestellt seien. Außerdem sind die Arbeiten an dem neuen Verfassungsentwurf, der das Hauptthema der Beratungen der Sejmession bilden sollte, noch nicht so weit gediehen, daß er dem Sejm zur Beschlußfassung vorgelegt werden kann.

## Montwill Mirecki

— ein polnischer Freiheitstämpfer.

Vor kurzem wurde, wie wir bereits (in Nr. 230 vom 7. Oktober) berichteten, in Warschau ein gewisser Mieczyslaw Harewicz, ehemals Mitglied der polnischen sozialistischen Organisation, verhaftet, der in den Revolutionsjahren unter dem Pseudonym Sas die Warschauer und Radomer Organisation vertrat hatte. Durch diesen Verhaft wurde damals der Sozialist Montwill Mirecki, ein heldenmütiger Freiheitstämpfer vor 25 Jahren, durch den Strang hingerichtet. Harewicz wurde bald nach seiner Verhaftung wieder auf freien Fuß gesetzt, da man ihm wegen des damaligen Volkserrats (er hatte über 13 polnische Sozialisten an den Galgen gebracht) wegen Verführung nicht mehr den Prozeß machen konnte. Die sozialistische Partei Polens aber beging am 9. Oktober den 25. Jahrestag der Hinrichtung des Genossen Montwill Mirecki. Im Zusammenhange damit wandte sich der Korrespondent der polnischen Telegraphen-Agentur an die gegenwärtig in Borslaw wohnende Witwe des damals Hingerichteten mit der Bitte um einige Worte der Erinnerung an den heldenmütigen Kämpfer um die Freiheit und Unabhängigkeit. Frau Mirecka sagte folgendes aus:

„Heute, am 9. Oktober, sind 25 Jahre seit dem Tage verfloßen, da man meinen Mann an den Abhängen der Warschauer Zitadelle hingerichtet hat. Er wurde am 28. November 1907, nachmittags 2½ Uhr, in der Sadowa-Strasse in Warschau verhaftet. Gleichzeitig hatte man auch mich festgenommen. Die Untersuchung dauerte fast ein Jahr lang. Das Urteil wurde am 9. Oktober 1908 am frühen Morgen vollstreckt. Kurz nach der furchterlichen Hinrichtung verabschiedete man mich nach Sibirien. Meine Tochter Bronislawa wurde am 1. Mai 1908 im Gefängnis geboren.

„Montwill Mirecki wurde im Augenblick seiner Verhaftung von Verrätern, die von der Polizei bestochen worden waren, erkannt. An ihre Namen erinnere ich mich nicht. Die Anklageschrift gegen meinen Mann und gegen mich befindet sich noch heute in meinem Besitz. Nach dem Todesurteil erklärte mir mein Mann: „Sage meinen Genossen, daß, wenn ich zum zweiten Male leben könnte, ich ebenso handeln würde, wie ich bis jetzt gehandelt habe“. Seine letzten, auf dem Schafot gesprochenen Worte waren: „Es lebe das unabhängige Polen!“ Mein Mann wurde von dem Rechtsanwalt Patek verteidigt, dem derzeitigen polnischen Botschafter in Washington (der sich gegenwärtig in besonderer politischer Mission nach Moskau begeben hat).

Am Montag, d. h. am Jahrestage der Hinrichtung Montwill Mireckis, erschienen bei der veritmeten Frau Mirecka Delegationen zahlreicher polnischer Vereine, sowie Vertreter der örtlichen Behörden, um dadurch dem begeistertsten Helden der nationalen Sache ihre Huldigung darzubringen.

### Das bewegte Leben Mireckis.

Józef Atanazy Mirecki wurde am 27. Februar 1879 geboren. In Radom besuchte er das Gymnasium. Er wurde jedoch aus der fünften Klasse wegen eines Konflikts mit dem Turnlehrer, einem russischen Offizier, relegiert. Später besuchte er die Steierschule in Dabrowa; doch auch diese konnte er nicht beenden, da er zusammen mit anderen Mitschülern aus der dritten Klasse entlassen wurde, weil er eine Aktion in Verteidigung eines geschädigten Kameraden leitete. Von nun an stellte sich Mirecki vollkommen in den Dienst der Arbeiterbewegung und stand in den ersten Reihen der Polnischen sozialistischen Partei.

Am 2. Mai 1902 wurde Mirecki in Petersburg verhaftet und schon am 6. Mai in das Gefängnis in Petrikau unter der Anklage eingeliefert, der Polnischen sozialistischen Partei angehört zu haben. Nachdem er elf Monate im Gefängnis gesessen und dort eine Parteiorganisation gegründet hatte, wurde er am 7. April 1903 im Gefängnis in Radom untergebracht, wo er später eine Kundgebung zum 1. Mai organisierte. Am 10. Februar 1904 wurde er auf Grund einer Anordnung des Zaren aus dem Militär ausgetrieben und für die Dauer von sechs Jahren nach Sibirien verbannt. Nach acht Monaten gelang es ihm zu fliehen und nach Galizien zu entkommen. Im Revolutionsjahr (1906) lehrte er wieder nach Kongresspolen zurück und nahm persönlich an vielen Kämpfen als Führer teil. U. a. beteiligte er sich auch an verschiedenen Überfällen auf öffentliche Kassen. Schließlich wurde er von der Polizei umstellt. Da er nicht lebend in die Hände des Feindes fallen wollte, unternahm er einen Selbstmordversuch. Er wurde verwundet und dann gefangen genommen. Nach einer glücklichen Operation flüchtete er durch das Fenster des Krankenhauses und erlangte die Freiheit wieder, die er dazu benutzte, Überfälle auf Postwagen bei Pruszkow und Rogow zu organisieren. Schließlich unternahm er einen Anschlag auf einen Eisenbahnzug, in dem eine Abteilung eines von den Polen besonders gehassten Regiments von Warschau nach Petersburg befördert wurde. Man wollte die Schienen sprengen und die entgleisten Waggons mit Granaten und Salven bombardieren. Der Zug entgleiste nicht; doch Mirecki mußte diese Aktion mit dem Leben bezahlen.

Er war zwar noch einige Monate lang in Freiheit, geriet aber dann am 28. November 1907 in Gefangenschaft. Bis zum Schluß lehnte er jede Auslassung ab, ja sogar die Nennung seines wirklichen Namens, so daß er als Józef Montwill alias Stanislaw Stawicki gehängt wurde.

### Polnische Nationalsozialisten — gleich in doppelter Auflage.

Die offizielle Bezeichnung der „Nationalsozialistischen Arbeiterpartei“ lautet: „Narodowa Socjalistyczna Partja Robotnicza“ (N.S.P.). Die Partei wurde am 19. Juli d. J. mit dem Sitz in Katowitz gegründet. Eine Bezirksleitung dieser Partei befindet sich in Lodz.

Außerdem gibt es noch, so vor allem in Lodz und Wilna, die „Polnische Nationalsozialistische Partei“ — Polska Partja Narodowa Socjalistyczna (P.N.S.).

### Der „Rozwój“ in ganz Polen verboten.

Wie sich der „Kurjer Poznański“ aus Warschau melden läßt, ist am Dienstag durch Entscheidung des dortigen Burgstarosten die Tätigkeit des antisemitischen Vereins „Rozwój“ mit allen seinen Filialen auf dem Gebiet ganz Polens verboten worden. Die Entscheidung wird damit begründet, daß die Tätigkeit des Vereins die öffentliche Ordnung und Sicherheit gefährde. Das offizielle Vereinsorgan, das unter dem Titel „Rozwój“ erscheint, ist in der letzten Zeit wiederholt beschlagnahmt worden.

In den Vereinsräumen des „Rozwój“ fanden häufig Versammlungen der vor längerer Zeit aufgelösten und somit illegalen Organisation des Lagers des Großen Polens statt. Der „Kafz Przeglad“ erinnert besonders daran, daß der „Rozwój“ im vorigen Monat seine Vereinsräume zu einer Versammlung gestellt hatte, in der die Führer des

## Abluß der Völkerbundversammlung.

— magerer Ergebnisse.

Genf, 12. Oktober.

Die ordentliche 14. Vollversammlung des Völkerbundes ist am Mittwoch abgeschlossen worden. In der Schlußsitzung wurde eine große Zahl von Berichten in großer Eile ohne Aussprache durchgepeitscht. In letzter Stunde wurden die Berichte des Vierer Ausschusses über Finanzfragen des Völkerbundes angenommen.

### Die geradezu katastrophale Finanzlage des Völkerbundes

war wiederum Gegenstand langer Beratungen im Vierten Ausschuss gewesen. In dem Bericht wird der diesjährige Völkerbundhaushalt bei einer Herabsetzung um 88 v. H. gegenüber dem Vorjahre mit 30 732 805 Goldfrank vorgesehen.

Der wundere Punkt der Finanzgebarung des Völkerbundes, die rückständigen Zahlungen, waren Gegenstand eines besonderen Berichts. Es wird darin festgestellt, daß die Höhe nicht gezahlter Beiträge für die Jahre 1920 bis 1922 in Höhe von rund 21,6 Millionen Goldfrank und für 1923 in Höhe von rund 14 Millionen Goldfrank nicht mehr lange aufrechterhalten werden könne, da hierdurch die guten Zahler ungebührlich belastet werden und die Erregung der Parlamente dieser Länder stetig im Wachsen begriffen ist.

Bei der Beratung über den vom sechsten Ausschuss angenommenen französischen Entschliessungs-Antrag, in dem

### die Minderheiten- und Judenfrage

behandelt wird, wurde ohne Aussprache einstimmig nur der erste Teil der Entschliessung angenommen, in welchem lediglich der Wunsch auf gleichmäßige Behandlung der Minderheiten auch in denselben Staaten ausgesprochen wird, die keinen Minderheiten-Verpflichtungen unterliegen.

Der zweite Teil der Entschliessung, der ausschließlich auf die deutsche Judenfrage abgestellt war, und nach dem die Staaten verpflichtet werden sollen, die allgemeinen Grundzüge des Minderheitenschutzes auf diejenigen Staatsangehörigen anzuwenden, die sich von der Mehrheit durch Rasse, Religion oder Sprache unterscheiden, gelangte nicht zur Annahme. Der deutsche Vertreter, Gesandter von Keller, erklärte, daß die deutsche Abordnung diesen zweiten Teil des Entschliessungsentwurfes des 6. Ausschusses ablehnen müsse.

Der Präsident der Versammlung Le Water sah sich daher gezwungen, sachgemäß festzustellen, daß die für alle Beschlüsse der Völkerbundversammlung erforderliche Einstimmigkeit nicht vorläge und daher dieser zweite Teil der Entschliessung von der Versammlung nicht angenommen worden sei. Bestrebungen in letzter Stunde, diesen die deutsche Judenfrage behandelnden Teil der Entschliessung trotz der deutschen Ablehnung zu einer allgemeinen Wunschklärung der Völkerbundversammlung auszugestalten, waren nicht durchgekommen. Die Deutsche Regierung hat damit jede internationale Bindung zur Behandlung der Judenfrage abgelehnt und lediglich den allgemeinen Empfehlungen zur gleichmäßigen Behandlung der Minderheiten im allgemeinen zugestimmt.

Zum Schluß der Versammlung hielt der Präsident Le Water die

### Schlußrede

die trotz des üblichen Völkerbund-Optimismus die mageren Ergebnisse dieser Tagung nicht verschleiern konnte.

Die praktischen Ergebnisse der Tagung sind tatsächlich außerordentlich gering. Die Völkerbundversammlung hat sich im wesentlichen auf die übliche Durchberatung der einzelnen allgemeinen Kapitel der Völkerbundtätigkeit beschränkt. Im Mittelpunkt des politischen Interesses stand die Aussprache der letzten Tage über die Minderheiten- und Judenfrage. Die großen internationalen Fragen, Abrüstung und Weltwirtschaftskrise, sind von der Völkerbundversammlung überhaupt nicht behandelt worden. Lediglich die Rückkehr Argentiniens in den Völkerbund und die Einsetzung eines Flüchtlingskommissars können als die greifbaren Ergebnisse der Tagung bezeichnet werden.

Die Völkerbundversammlung löste sich sodann bei allgemeiner Teilnahmslosigkeit auf. Das allgemeine politische Interesse war schon lange vollständig durch die alle anderen Fragen überschattende Abrüstungsfrage ablenkt worden.

### Noch kein Völkerbundkommissar für Danzig

Genf, 12. Oktober. (Eigene Drahtmeldung.) Der Danziger Völkerbundkommissar Kosting hat mitgeteilt, daß er nicht weiter auf dem Danziger Posten verbleiben könne. Für seine Nachfolge ist noch keine Entscheidung getroffen.

Wer in seinen Grenzen, teien sie noch so eng ein vorbildliches Leben führt, wirkt über alle Grenzen hinaus. Debmel.

Lagers des Großen Polen Vorbereitungen zum Einschlagen der Fensterscheiben in den Geschäftsräumen einiger Zeitungen getroffen hatten.

### Warschau feiert den König Stefan Batory.

In Warschau finden am 15. Oktober im Zusammenhange mit der 400-Jahrfeier des Geburtstages Stefan Batorys große Festlichkeiten statt. Den Höhepunkt der Feier wird, dem „Flustrowany Kurjer Godzienny“ zufolge, eine große Festversammlung auf dem Sächsischen Platz bilden, der eine hervorragende Dekoration erhalten soll. Auf einer 12 Meter hohen Säule wird der Weiße Adler im Hintergrunde einer riesigen Karte Polens in den Grenzen des Staates zur Zeit des Königs Batory prangen. Auf dem Platz werden verschiedene Reden gehalten, worauf das Goetelche Theaterstück „Samuel Zborowski“ zur Auf-führung gelangt. Ein aus 500 Personen zusammengesetzter Chor wird unter Begleitung von acht Orchestern Lieder aus der Batory-Zeit zu Gehör bringen. Die Einnahme aus dem Eintrittsgeld soll für einen Fonds zum Bau eines Batory-Denkmal in Warschau Verwendung finden.

## Die Aufgaben des Flüchtlingskommissars.

Die politische Kommission der Völkerbundversammlung hat am Dienstag die Frage der Berufung eines Völkerbundkommissars für Fragen der Flüchtlinge aus Deutschland endgültig erledigt. Der Hohe Kommissar erhält einen Verwaltungsrat, dem er Berichte vorlegen wird, der Rat aber wird die Berichte den Staaten zustellen, die die beabsichtigte Aktion zugunsten der Flüchtlinge unterstützen könnten. Die Hauptaufgabe des Hohen Kommissars und des Rats, die durch den Völkerbundrat ernannt werden, wird in der Prüfung bestehen, in welchen außereuropäischen Ländern außer Palästina Siedlungsgebiete für die jüdische Emigration zur Verfügung gestellt werden könnten. In dem Verwaltungsrat werden daher Staaten vertreten sein, die den Flüchtlingen Hilfe bringen könnten, und zwar Argentinien, Australien, sowie andere Staaten, die den Flüchtlingen aus Deutschland bereits ein Asyl gewährt haben. Die entsprechende Entschliessung wurde von allen Delegierten mit Ausnahme des deutschen Vertreters angenommen.

## Deutsches Reich.

### Horst Wessels-Film im Reich verboten.

Die Berliner Filmoberprüfstelle teilt mit, daß sie den Horst Wessel-Film, dessen Uraufführung am Montagabend stattfinden sollte, für das ganze Reich verboten hat. Als Grund wird angegeben, daß in dem Film das Heldenleben Horst Wessels durch unzulängliche Feinheiten entstellt werde und daß auch die nationalsozialistische Bewegung, die heute der Träger des Staates sei, nicht genügend zur Geltung komme. Insofern bedeute der Film eine Gefährdung lebenswichtiger Interessen des Deutschen Reiches und des deutschen Ansehens.

Zu dem Verbot schreibt der „Kriegsriß“, daß ein kostspieliges Experiment damit ein keineswegs überraschendes Ende gefunden habe, ein Ende, das die Nationalsozialisten und SA-Männer mit tiefer Befriedigung erfüllen. Wer Horst Wessel künstlerisch gestalten wolle, der müsse von dem Geist des Toten beseelt sein.

### Erzbischof Groeber bekennt sich zu Hitler.

Die Katholiken der Stadt Karlsruhe vereinigten sich am Dienstag zu einer Feier im Großen Festhause. Im Mittelpunkt der Veranstaltung stand eine Festansprache des Erzbischofs Dr. Groeber-Freiburg, der u. a. ausführte:

„Zu meiner Freude sind auch Männer der Regierung hierhergekommen. Ich danke diesen Herren von ganzem Herzen. Ich verrate kein Geheimnis, wenn ich erkläre, daß sich im Verlauf der letzten Monate der Verkehr der Kirchenregierung in Freiburg mit der Regierung in Karlsruhe in freundschaftlicher Form vollzogen hat. Ich glaube auch, weder vor Ihnen noch vor dem deutschen Volke ein Geheimnis zu verraten, wenn ich sage, daß ich mich reflexlos hinter die neue Regierung und das neue Reich stelle. (Stürmischer Beifall.) Warum soll ich dies nicht tun? Wir wissen, was das neue Reich erstrebt. Es hat einen Vertrag geschlossen mit dem Heiligen Stuhl, der nicht nur auf dem Papier steht, sondern lebendiges katholisches Volksleben werden soll. Eine der ersten Kundgebungen des Führers war eine christliche. Er hat seine Hand erhoben gegen alle diejenigen, die gegen das Kreuz anstürmen. Wir wissen, daß das Volkswohl und die Volksgröße sich nur erreichen lassen aus den Wurzeln, die die gleichen sind wie die Wurzeln des Kreuzes.“

### Von Luther zu Hitler.

Bei einer Westfalenkundgebung der Deutschen Christen in Soest hielt Bischof Hoffenfelder eine Ansprache, in der er u. a. sagte, Gott habe den Führer gerufen und der Führer das Volk. Durch Adolf Hitler habe Gott die Deutschen wieder zum Volk werden lassen. Deshalb sei der Führer der größte Mann nach Luther, weil er die Sehnsucht von vier Jahrhunderten verwirklicht hat.

### Nach der nationalen Revolution — die Versöhnung.

Bei einem am Montagabend zu Ehren des Vizekanzlers von Papen in Frankfurt a. M. gegebenen Essen ergriff der Vizekanzler das Wort zu einer Ansprache, in der er u. a. erklärte:

Hinter der nationalen Revolution steht der Gesichtspunkt der Versöhnung. Es ist dies eine Konzeption staatsmännischen Denkens, ebenso wie Nicolsburg hinter Schottland steht. Dieser Prozeß des Vergessens und des Einnehmens von uns zu andern und von andern zu uns ist der ausdrückliche Wunsch des Führers, an dessen Verwirklichung alle miteinander arbeiten sollten.

## Wasserstandsrichten.

Wasserstand der Reichel vom 12. Oktober 1933.  
Aratau — 2,76, Rawitsch — 1,06, Warschau — 0,97, Bock — 0,67, Thorn — 0,68, Roston — 0,63, Culin — 0,58, Graubenz — 0,81, Rurzebrat — 0,92, Biedel — 0,17, Ditzhau — 0,00, Einlap — 1,96, Schiewenhorst — 2,12.

# Aus Stadt und Land.

Der Nachdruck sämtlicher Original-Artikel ist nur mit ausdrücklicher Angabe der Quelle gestattet. — Allen unseren Mitarbeitern wird strengste Pünktlichkeit angedeutet.

Bromberg, 12. Oktober.

## Rehrens in der Natur.

Langsam beginnt sich draußen der große Rehrens vorzubereiten. In verschiedenen Gegenden ist schon der erste Reif über die Fluren gegangen. Man sieht bunte Blätter; die Stengel haben ihre Kraft verloren und neigen sich zur Erde. In den Gärten ist Unordnung eingerissen, manches leere Beet zeigt, daß das Blühen und Grünen aufgehört hat. An den Chauffeen, in den Gärten und überall, wo Laubbäume stehen, häuft sich das Laub am Boden an. Die flinken Meisen mögen wohl draußen nicht mehr joviell flitzen finden wie vordem; sie kommen jetzt schon in die Gärten, turnen hier auf den Zweigen und suchen sich besonders die Kerne aus den Sonnenblumen zu picken. Uningeschränkter noch als sonst herrscht im kleineren Vogelreich der freche Sperling. So mancher hat sich schon in einem Quartier niedergelassen, das noch vor wenigen Wochen das Heim eines anderen Vogels war. Die Dahlien blühen nicht mehr; bald werden auch die Astern ausgeblüht haben. Gutschäuser und Willen, die sonst ganz vom Grün umspinnen und eingerahmt waren, so daß nur wenig von den Baulichkeiten zu sehen war, liegen jetzt wieder den Blicken frei; das Laub der Bäume und Sträucher ist so dünn geworden, daß man überall hindurchsehen kann.

Auch in den Wäldern sieht es herbstlich aus. Beeren in mancherlei Farben hängen von den Sträuchern, kleine Pflanzen sind dem Bewirbeln nahe oder haben statt der Blüten ihre Samenschoten herausgesteckt; das niedrige Gestrüch hat sich verfärbt, hier rötlich, dort braun oder gelblich, Pilze sind in sich zusammengelassen, von Würmern zerfressen und zu einer ekelhaften Masse geworden. Im Walde ist es auch viel stiller geworden. Eichhörnchen, die schnell vorüberprangen, sind vielleicht damit beschäftigt, noch etwas Nahrung in das Winternest zu bringen. Der Kreuzschnabel durchzieht in kleinen Scharen die Fichtenwälder nach Nahrung; Hasen hoppeln wie in Todesangst vorüber. Da und dort fällt ein dürrer Zweig zur Erde nieder, sonst aber ist Stille. Nur selten erklingt der Ruf eines Vogels von den Ästen oder von den Kronen der Bäume. So zeigt sich der Herbst überall, und überall sieht man auch, wie der große Rehrens der Natur beginnt, der Verfall dessen, was uns der Sommer mit seiner Herrlichkeit übriggelassen hat.

## Die verunreinigten Badesellen.

Am Mittwoch fand ein Prozeß gegen den 36-jährigen Kaufmann Franciszek Tomiński, von hier, vor der Strafkammer des hiesigen Bezirksgerichts statt. Der Angeklagte befindet sich seit dem 19. August d. J. in Untersuchungshaft. Zu der Verhandlung, die Bezirksrichter Swiatecki leitete, waren zwölf Zeugen geladen. Dem Angeklagten, der als Leiter in der Peterhofischen Badeanstalt „Miviera“ beschäftigt war, legt die Anklageschrift zur Last, daß er im Juli und August öffentlich das polnische Volk beleidigt habe. Am 9. August, anlässlich eines Strandfestes in der „Miviera“ soll der Angeklagte ferner Kampions mit dem Bildnis des weißen Adlers zur Erde geworfen haben.

Nach Verlesung der Anklageschrift richtet der Vorsitzende an den Angeklagten die Frage, ob er sich zur Schuld bekenne. Der Angeklagte verneint diese Frage und führt zu seiner Verteidigung etwa folgendes an: Er habe als Leiter der Badeanstalt für Ordnung und Sauberkeit zu sorgen gehabt. Es sei leider sehr oft vorgekommen, daß die Rabinnen verunreinigt wurden. Er habe dann, wenn ihm von einer Verschmutzung der Rabinnen gemeldet wurde, in der Erregung ausgerufen: das sind Schweine, aber keine Menschen. Damit habe er selbstverständlich nur diejenigen Personen gemeint, die sich nicht schämen, die Umkleekabinen als Abort zu benutzen. Keinesfalls habe er damit das polnische Volk gemeint. Er sei selbst Pole und habe sich freiwillig zum polnischen Militärdienst gemeldet, um gegen die Bolschewisten zu kämpfen. Er wurde in dem Feldzug auch verwundet. Mit den Kampions verhält sich die Sache folgendermaßen: Zu dem Strandfest habe er in einem hiesigen Papiergeschäft die Kampions persönlich eingekauft und die Weisung gegeben, sie nach der Badeanstalt zu schicken. Als er am nächsten Tage die Kampions erhielt, und ein Paket davon aufmachte, stellte er fest, daß man nicht die von ihm ausgesuchten Kampions, sondern solche mit dem Bildnis des polnischen Adlers geschickt hatte. Darauf habe er in Gegenwart des Zeugen Stefan Czabański, der das Büfett bediente, die Worte gebrannt: „Das haben die wieder für einen Mist gemacht“ und damit nur die Verwechslung der Kampions seitens des betreffenden Papiergeschäftes gemeint. Im übrigen hielt er es mit der Achtung vor dem polnischen Hoheitsabzeichen unvereinbar, solche Kampions zu dem Strandfest zu gebrauchen.

Die Zeugen Czabański, Wrozińska, Kozłowa und Mielki, die nach dem Angeklagten vom Gericht vernommen werden, machen belastende Aussagen. So behauptet der Zeuge C., daß der Angeklagte sehr oft Bekannte in der Badeanstalt mit „Heil Hitler!“ begrüßt habe. Vom Richter ausdrücklich befragt, ob der Zeuge den Angeklagten für einen Deutschen oder Polen halte, antwortet dieser, daß er ihn für einen Deutschen halte. Der Zeuge, der erst 20 Jahre alt ist, verliert sich dann in Einzelheiten, um damit dem Gericht zu beweisen, daß der Angeklagte angeblich gegen Polen feindselig eingestellt sei. Als schlagendsten Beweis dafür führt der Zeuge an, daß der Angeklagte ihm empfohlen hätte, die Bäckwaren vom Schweizerhof zu nehmen! Aus den ganzen Aussagen des Zeugen geht jedoch nicht hervor, daß er gehört hätte, daß der Angeklagte auf Polen geschimpft habe. Von den übrigen Zeugen will die Kozłowa gehört haben, wie der Angeklagte sich abfällig über Polen geäußert hätte. Mielki und die Wrozińska bestätigen in ihren Aussagen gleichfalls die angeblich feindselige Haltung des Angeklagten gegenüber Polen.

Die Enkeltzeugen stellen den: L. das beste Zeugnis aus. Der Vorsitzende des polnischen Kaufmannsverbandes, dem der Angeklagte als Mitglied angehört, sagt aus, daß er noch nie eine feindselige Einstellung des Angeklagten gegenüber Polen bemerkt habe. In der Verhandlung wurde auch erwähnt, daß im Schlafzimmer des Angeklagten über dessen Bett bereits seit 1908 ein polnischer Adler hänge, was wohl auch als Beweis seines Patriotismus dienen könne. Eine kleine Szene zwischen dem Richter und dem Zeugen

Kopers, einem 20-jährigen Schlosser, der zugunsten des Angeklagten aussagt, soll nicht unerwähnt bleiben. Der Zeuge, der eine kurze Zoppe aus Bodenstoffs anhatte, wurde während der Aussagen plötzlich vom Richter unterbrochen und gefragt, woher er die Zoppe habe. Die Zoppe sei ihm von der Schwester gemacht worden, gab der Zeuge zur Antwort. Darauf wollte der Richter wissen, ob die Schwester des Zeugen den Stoff in Deutschland gekauft habe. Nein, die Zoppe sei aus einem alten Bodenmantel angefertigt worden.

Nach der Vernehmung der Zeugen schloß das Gericht die Verhandlung und erteilte das Wort dem Staatsanwalt, der zum Schluß der Anklage das Strafmaß dem eigenen Ermessen des Gerichtes überließ. Der Verteidiger der Angeklagten, Rechtsanwalt Sypniewski, plädiert auf Freispruch. Das Gericht verurteilte den Angeklagten für beide Vergehen zu je 6 Monaten Gefängnis, die auf ein halbes Jahr zusammengezogen wurden. Die Verhandlung habe, wie in der Urteilsbegründung angeführt wurde, die Schuld des Angeklagten ergeben, was durch die Zeugenaussagen erwiesen wurde.

## Herbstbild.

Dies ist ein Herbsttag, wie ich keinen sah!  
Die Luft ist still, als atmete man kaum,  
und dennoch fallen raschelnd, fern und nah,  
die schönsten Früchte ab von jedem Baum.

O stört sie nicht, die Feier der Natur!  
Dies ist die Lese, die sie selber hält;  
denn heute löst sich von den Zweigen nur,  
was vor dem milden Strahl der Sonne fällt.

Friedrich Hebbel.

§ Das seltene Fest der Diamantenen Hochzeit feiert am heutigen Tage das Ehepaar Leopold und Berta Ziemke, geb. Mühl, Neßstraße (Kajubsta) 27. Der Jubelbräutigam ist 82, die Braut 83 Jahre alt. Während Herr Ziemke sich noch guter Rüstigkeit erfreut, ist seine Gattin leider seit acht Jahren erblindet. Fünf Söhne und eine Tochter sind der Ehe entsprossen, mit 17 Enkelkindern und einem Urenkel bringen diese dem greisen Eltern-, Groß- und Urgroßelternpaar die Glückwünsche dar. Die kirchliche Einsegnung findet am Sonntag, dem 15. d. M., in der Christuskirche statt.

§ Statistik der Telefongespräche. Von den 36 459 000 in den 12 größeren Städten Polens geführten Telefongesprächen im Juli l. J. entfallen 17 660 000 Gespräche auf Warschau, 4 567 000 Gespräche auf Lodz, 3 998 000 Gespräche auf Lemberg, 3 094 000 auf Krakau, 1 702 000 auf Wilna und der Rest auf Kattowitz, Posen, Obingen, Bromberg, Bialystok, Thorn und Königsberg.

§ Einen Unfall erlitt am Mittwoch nachmittag der 21-jährige Kutcher Bronisław Stasiński aus Minikowo, Kreis Bromberg. Als er mit einem Wagen Kartoffeln die Neuhöfer-Straße entlangfuhr, rutschte er plötzlich von dem hochbeladenen Wagen herunter und kam unter den Wagen zu liegen. Man schaffte den Verunglückten in das Kreis-Krankenhaus, wo eine Operation vorgenommen werden mußte. — Während einer Turnübung erlitt am Mittwoch abend die 23-jährige Bureauangestellte Wanda Nowak, Seminarstraße 10, einen bedauerlichen Unfall. In einer Turnhalle in der Spittelstraße stürzte die Genannte so unglücklich zu Boden, daß sie einen Schulterbruch erlitt. Man schaffte sie in das Städtische Krankenhaus.

§ Einen Selbstmordversuch beging in der Nacht zum Donnerstag eine 24-jährige weibliche Person, indem sie ein Quantum Lysof zu sich nahm. Man fand die Unglückliche in bewußtlosem Zustande auf und sorgte mit Hilfe des Rettungswagens für ihre Überführung in das Diakonissen-Krankenhaus. Der Grund soll in großer Not zu suchen sein. Wie die ärztliche Untersuchung ergeben hat, droht dem Leben keine Gefahr.

§ Wegen systematischen Diebstahls hatte sich vor dem hiesigen Burgericht der 29-jährige Molkereigehilfe Sylvester Berdich von hier zu verantworten. B., der bei der hiesigen Firma August Latte beschäftigt war, hatte seinem Arbeitgeber nach und nach heimlich Käseerzeugnisse im Werte von 800 Zloty entwendet und weiterverkauft. Der Angeklagte, der sich vor Gericht zu den Diebstählen bekennt, wurde zu 3 Monaten Arrest verurteilt. — Die 45-jährige Händlerin Wladysława Koronowska aus Przyles hiesigen Kreises, die wegen Butterfälschung bereits mehrfach vorbestraft ist, hatte auf dem hiesigen Markt wieder gefälschte Butter zum Verkauf gebracht, die mehr als 50 Prozent Wasser enthielt. Die K. erhielt wegen ihrer Butterpantferei 6 Monate Gefängnis. — Der 33-jährige Arbeiter Bronisław Kuczniak versorgte sich von dem Felde des Landwirts Krawetz bei Jordan mit billigem Getreide, indem er diesem 16 Zentner Roggen im Werte von 112 Zloty stahl. K. wurde wegen dieses Diebstahls zu 4 Monaten Arrest verurteilt. — Die Brüder Anton und Wladysław Pawlaczyk von hier stahlen dem Landwirt Susz 7 Zentner Getreide. Die Angeklagten, die sich vor Gericht zu dem Diebstahl bekennen, wurden zu je 6 Wochen Arrest verurteilt. — Die 23-jährige Leokadja Szymańska von hier entwendete dem 82-jährigen Felix Kaczmarek eine goldene Herrenuhr, 3 Ringe und einen wollenen Sweater im Werte von 150 Zloty. Die S. wurde vom Gericht zu 6 Wochen Arrest verurteilt.

## Bereine, Veranstaltungen und besondere Nachrichten.

Bromberger Wohltätigkeitsverein. Montag, den 16. d. M., abends 7 Uhr, Mitgliederversammlung im Konfirmandensaal der evgl. Pfarrkirche. Tagesordnung siehe Anzeige in Nr. 227 d. Bl. (7237)

## Ein Mordprozeß vor der Posener Strafkammer.

§ Posen, 11. Oktober. Vor der verstärkten Strafkammer hatten sich gestern Franz Malinkiewicz wegen Mordes an einem Kurka, von hier, die Ehefrau Pelagia Kurka, Michael Budzisz und Marjan Konieczny wegen Beihilfe zum Mord zu verantworten. Die Angeklagte Pelagia Kurka hatte ihren Mann zur Ehe gedrängt, nachdem sie mit ihm 8 Jahre in wilder Ehe gelebt und 3 uneheliche Kinder

zur Welt gebracht hatte. Kurka war ein gewalttätiger, sadistisch veranlagter Mensch, der seine Frau ständig schwer mißhandelte. Sie lernte schließlich einen Michael Budzisz kennen und wurde dessen Geliebte. Als sie sich von ihm Mutter fühlte, fürchtete sie die Rache ihres Mannes, und das Liebespaar beschloß, Kurka beim Angeln an der Warthe umbringen zu lassen. Zu diesem Zweck wurde der überberühmte Franciszek Malinkiewicz für 50 Zloty und einen Schnaps mit Hilfe eines Marjan Konieczny gedungen. In der Nacht vom 14. Mai d. J. brach Kurka, als er sich zum Angeln an die Warthe begab, in der Nähe der Gasanstalt unter dem Schutze des gedungenen Mörders zusammen. Das Urteil lautete gegen Malinkiewicz auf 15 Jahre Gefängnis und 10 Jahre Ehrverlust, gegen Frau Kurka und Michael Budzisz auf je 3 Jahre Gefängnis und gegen Konieczny auf 1 Jahr 6 Monate Gefängnis.

§ Gzarnikau (Gzarnków), 11. Oktober. Am Dienstag, dem 10. Oktober, früh, fand man auf der Bahnstrecke zwischen Gulcz und Krutich die stark verblühten Leiche eines jungen Mannes, dessen Name bis jetzt nicht festgestellt werden konnte. Polizeiliche Ermittlungen sind angeestellt ob Unfall oder Mord vorliegt.

Der gestrige Pferd-, Vieh- und Krammarkt war stark besucht. Der Pferdemarkt war nur schwach besucht. Minderwertiges Material wurde mit 50—100 Zloty gehandelt, bessere Pferde brachten bis 250 Zloty; wirklich gute Pferde waren wenig vorhanden. Auf dem Rindviehmarkt herrschte starker Auftrieb. Färsen und leichte Kühe brachten 120—180 Zloty, besseres Milchvieh bis 250 Zloty. Ferkel wurden das Paar mit 15—25 Zloty verkauft. Der Krammarkt war von sehr vielen auswärtigen Händlern besucht und auch stark von Käufern besucht. Im allgemeinen wird nur von mäßigen Umsätzen berichtet. Natürlich hatten sich auch wieder Langfinger unangenehm bemerkbar gemacht. Einer Frau wurden 90 und einem Mann 100 Zloty gestohlen. Eine ziemlich elegant gekleidete Frau wurde auf dem Viehmarkt verhaftet, als sie einem Manne die Brieftasche aus der Tasche ziehen wollte.

§ Gnesen (Gniezno), 11. Oktober. Festgenommen wurden die Diebe, die vor kurzem in das Radfahrergeschäft Stelmazysk eingedrungen waren. — Gestohlen wurden in Niezronno auf dem Abfah zwei Fahrräder. — Schließlich wurden dem Landwirt W. Wiewer aus Grabach aus verschlossenem Stalle 3 Schweine und 10 Gänse gestohlen.

§ Rakel (Raklo), 11. Oktober. Die Leiche eines neugeborenen Kindes wurde, in Tücher gewickelt, auf einem Grabe des evangelischen Friedhofes in Paterek bei Rakel gefunden. Es ist festgestellt worden, daß das Kind auf den Hügel lebend hingebracht wurde, wo es dann in der Nacht starb. Die Suche nach der Mutter ist bereits im Gange.

§ ph. Schulz (Solec), 11. Oktober. Auf dem gestrigen Wochenmarkt kostete Butter 1,40—1,60, Eier 1,40—1,50, Weiskäse 0,25, Kartoffeln 2,20—2,40.

§ Strelno (Strzelno), 10. Oktober. Im Zusammenhang mit dem Diebstahl im Schuhwarengeschäft der Witwe Turek gelang es der Polizei mit einem Förster des staatlichen Forstes Miradz, im Walde einen Kartoffelforb mit gestohlenen Schuhen zu finden. Zwei der Täter wurden verhaftet, während der Dritte noch gesucht wird.

Festgenommen wurde eine unmenschliche Mutter, welche ihr drei Monate altes Kind weiblichen Geschlechts in Sturm und Regen im staatlichen Forst Miradz aussetzte. Das Kind, welches von 11 Uhr vormittags bis 10 Uhr abends im Walde lag, wurde von einem Arbeiter aus Strelno gefunden und gerettet.

In der letzten Stadtverordnetenversammlung wurden die Berichte über die Abrechnung des Stadthaushaltsjahres 1932/33 zur Kenntnis genommen und dem Magistrat Entlastung erteilt. In bezug auf die Höhe der im Rechnungsjahr 1933/34 zu erhebenden Kommunalzuschläge zu den einzelnen staatlichen Steuern hält die Stadtverordnetenversammlung ihren Beschluß vom 8. September d. J. aufrecht. Um die Kosten zu decken, die durch den Umbau des ehemaligen Mittelschulgebäudes zum Gerichtsgebäude entstanden sind, soll das städtische Grundstück an der ul. Raj verkauft werden. Zwecks Regulierung des Feldweges Strelno-Bronisław, der unbedingt einer Verbreiterung bedarf, erklärte sich die Versammlung damit einverstanden, das erforderliche Land von den angrenzenden Grundbesitzern für 400 Zloty pro Morgen abzukaufen.

## Aus Kongresspolen und Galizien.

\* Krakau, 12. Oktober. (Eigene Drahtmeldung.) Der Raubmord, dem kürzlich der Briefträger Przebinda, sowie die Familie Süskind zum Opfer gefallen sind, hat seine Aufklärung gefunden. Zur polizeiliche Ermittlungen wurde festgestellt, daß der Mörder der arbeitslose, 25 Jahre alte Photograph Jan Malisz aus Krakau ist. Seine Begleiterin, mit deren Mitwirkung der Mord verübt wurde, ist die 26 Jahre alte Marja Kockowa-Maliszowa. Die Schriftzüge auf der in Podgorze ausgegebenen Postanweisung, durch welche der Briefträger in einen Hinterhalt gelockt werden sollte, stammen von Malisz. Gegen die beiden Täter wurden Steckbriefe erlassen.

\* Lodz, 12. Oktober. (P.M.) Im Dorfe Chotupki (Kreis Kalisz) kam es zu einer Schlägerei zwischen Dienstknechten, die einen tragischen Ausgang nahm. Eine Gruppe von Knechten aus dem Nachbarort Dabie, unter der sich der 19-jährige Bronisław Langer befand, kam nach Chotupki, um den dortigen Mädchen einen Besuch abzustatten. Die mit Stangen bewaffneten Knechte aus Chotupki warfen sich den Eindringlingen entgegen. In dem Kampf, der sich entwickelte, wurde Langer getötet. Zwei weitere Knechte wurden schwer verletzt, so daß sie in bedenklichem Zustande in das Krankenhaus eingeliefert werden mußten.

Chef-Redakteur: Gotthold Starke; verantwortlicher Redakteur für Politik: Johannes Kruse; für Handel und Wirtschaft: I. B. Marian Heptke; für Stadt und Land und den übrigen unpolitischen Teil: Marian Heptke; für Anzeigen und Reklamen: Edmund Przygodzki; Druck und Verlag von A. Dittmann & Co., sämtlich in Bromberg.

Die heutige Nummer umfaßt 10 Seiten einschließlich, „Der Hausfreund“ Nr. 235.

Am 10. Oktober mittags entschlief sanft nach kurzem Leiden meine liebe, treuherzige Frau, unsere innigstgeliebte Mutter und Großmutter

# Frau Theresje Both

geb. Woeld

im 70. Lebensjahre.

In tiefer Trauer  
im Namen aller Hinterbliebenen  
**Friedrich Both.**

Bgdgofca, 3 maja 9, den 12. Oktober 1933.

Von Beileidsbesuchen bitte Abstand zu nehmen.

Die Beerdigung findet Sonnabend, den 14. Oktober, nachmittags 3 Uhr von der Halle des alten evangelischen Friedhofes aus statt.

3560

Am 8. Oktober verstarb unerwartet unser geschäftsführendes Vorstandsmitglied

**Rittergutsbesitzer**

# Gustav Foedisch

Rogalin

Der Heimgegangene hat die Geschäfte unter Einsetzung seiner ganzen Persönlichkeit und seiner hervorragenden geistigen Gaben mit unermüdbarem Eifer und ausgezeichnetem Erfolge geführt.

Sein Andenken wird uns unvergessen bleiben.

Jastrzebiec, den 9. Oktober 1933.

**Sattremener Brennerei - Genossenschaft**

**Vorstand** **Aufsichtsrat**  
Lodktaedt Megger. Erdmann I Erdmann II  
7227 Grühlke.

Für die vielen Beweise herzlichster Teilnahme, sowie für die reichen Blumen Spenden, anlässlich des Hinscheidens unserer lieben Mutter, sagen wir allen Verwandten, Freunden und Bekannten, dem deutschen Frauenverein Jablonowo, der engl. Frauenhilfe Koniojadu, insbesondere Herrn Pfarrer Birholz, für die wohlwollenden Worte, unseren

## herzlichsten Dank.

Im Namen aller Hinterbliebenen  
**Ernst Stoyke.**

Ramien, den 8. Oktober 1933.

## Landwirte, denkt an die Ausbildung Eurer Söhne!

Die deutschsprachigen **Landwirtschafts-Schulen** nehmen den Unterricht am 3. November d. Js. auf. Anfragen sind zu richten an: Niemlecka Szkoła Rolnicza - Sroda Wilk., Landwirtschaftsschule - Miedzychód n. Wart. und Westpolnische Landwirtschaftliche Gesellschaft, Poznań, Piekary 16/17 bezw. den Geschäftsstellen.

**Kyffhäuser-Technikum** Bad Frankenhausen, Kyffh. Für Ingenieure und Werkmeister. - Maschinenbau, Elektrotechnik, Automobilbau, Landmaschinenbau, Luftfahrzeugbau. 6090 Eisenflugplatz. Programme frei.

**Ingenieur-Schule** Flugzeugbau / Fliegerschule / Papiertechnik Eig. Lehrwerkstätten 10997 Maschinenausbau/Elektro-Weimar Deutschland Technik / Automobilbau Prospekt anfordern

**Dampfflugarbeiten** mit und ohne Untergrundförderung sowie **Dampf-Rübenheben** übernimmt 7056 **Dominium Alpie, Post u. Bahn Gnieznowo.**

**Graue Haare** gibt es **Haarausfall** nicht **Schuppen** nicht gebrauchen Sie **Balsam-Mag Nr. I** beseitigt Schuppen und verhindert Haarausfall **Balsam-Mag Nr. II** gibt ergrautem Haar die ursprüngliche Farbe wieder. Preis 3.- zł - Überall zu haben!

**Original-Ersatzteile** Fiat, Minerva, Chevrolet, Tatra, Opel **Automobilbereifung** sowie jegliches Autozubehör offeriert zu günstigsten Preisen **Breskiauto S.A., Poznań** ul. Dąbrowskiego 29, Tel. 63-23 Gegründet 1894 Gegründet 1894

Hiermit gebe ich zur gütigen Kenntnisnahme, daß ich zur Bequemlichkeit meiner geehrten Kundschaft und Interessenten am Freitag, dem 13. d. Mts. in der **ulica Gdańska 51** eine **Filiale meines Friseur-Geschäfts** eröffne. Sämtliche das Friseurfach betreffende Arbeiten werden sorgfältig ausgeführt, in der Hauptsache **Wasser- und Eisen- und Metallarbeiten** sowie auch **Maschinen**. Längere Zeit in Berlin als Lehrer an der Friseur-Schule mit Erfolg tätig gewesen. **Jndem ich meiner geehrten Kundschaft für die bisherige Unterstützung bestens danke, bitte ich, mir auch weiterhin in dem Hauptgeschäft wie auch in der Filiale Vertrauen zu schenken und mit dem Besuch beehren zu wollen.** Hochachtungsvoll **Józef Woźniak, Friseurmeister.** Filiale: ul. Gdańska 51. Hauptgeschäft: ul. Śniadeckich 42.

<b>Geldmarkt</b> 2-3000 zł. 3. 1. Stelle auf Schmie- degrundstück gel. Off. unt. 3. 1550 an Ann- Exp. Wallis, Toruń erb.	<b>Heirat</b> Großer, blonder <b>evangel. Herr</b> über 30 J., gesund u. v. gut. Ruf, poln. Staats- bürg., kann in Landw. von 110 Morgen <b>einheiraten.</b> Vermög. 15000 zł. erbt. Inzerentia blond, 27 J., evgl., mit ernst. Lebens- ansich. Off. mit Bild unt. „Heimat“ B. 7230 an die Geschäftsst. d. Zeitg. erb. „Post“ behördlich Ehevermittlung für alle Stände. Bgdgofca, ul. Lipowa 35. 7175	<b>Stellengehuche</b> <b>Landwirtssohn</b> , 24 J., alt, aus guter, deutscher Familie, sucht v. sofort <b>Stellung als</b> <b>Hof-Verwalter</b> (Hofvogt). Gefl. Offert. unt. B. 7231 an die Ge- schäftsst. d. Zeitg. erbet. <b>Junger Kaufmann</b> (Kolonia- und Eisen- branche), der deutschen und polnischen Sprache in Wort und Schrift mächtig, sucht Stellung. Offerten unter B. 7085 a. d. Geschft. d. 3tg. erb.
---	---	---

## Sie treffen uns Schwarze



wenn Sie Ihre Drucksachen  
in unserer leistungsfähigen  
Großdruckererei bestellen,  
dann wir bedienen Sie schnell,  
zeitgemäß und preiswert.

**A. DITTMANN T.Z.O.P.**  
BYDGOSZCZ Marza, Focha 6

### Offene Stellen

**Buchhalter - Rendant**  
verheiratet, evangelisch, perfekt in Steuer-  
angelegenheiten und im Verkehr mit Be-  
höörden, für größere Begüterung ver-  
loren gesucht. Kenntnis der polnischen  
Sprache in Wort und Schrift Bedingung.  
Bewerbungen mit Lebenslauf, Lichtbild  
und Gehaltsansprüchen sind zu richten an  
Buchstelle Aletka, v. Nowemiasztu n. W.  
powiat Jarocin (Wlkp.) 7161

**Deutsche Abiturien-  
tin**, die die polnische  
Sprache in Wort und  
Schrift, sowie Steno-  
graphie und Schreib-  
maschine beherrscht, als  
**Geheimkassierin**  
gehucht. Gefl. Angebote  
unter B. 7221 an die  
Geschäftsst. d. Zeitg. erb.

**Ja. Mädchen** kann in m.  
Pension, Kochlern. Kost-  
geld 30 złmon. Aufwart.  
vorh. Juchr. u. M. 1555  
an H.-E. Wallis, Toruń.

**Suche für größer. Be-  
trieb jüngerer, ehelich.**  
**Müllergefellen**  
Angeb. mit Gehaltsan-  
spruch, iow. Lebenslauf  
u. Zeugnisabschrift sind  
unt. 3. 3563 an die Ge-  
schäftsst. d. 3tg. zu richt.

**Flüchtiger, nüchtern,  
selbständig arbeitender**  
**Stickerinnen**  
für Sand- u. Maschinen-  
stickeri sofort gesucht.  
J. Pilczyski i Ska.,  
ul. Gdanska 14. 3564

**Suche zur vorübergehend. Vertretung meiner**  
erkrankten **gebild. Dame,**  
nicht unt. 40 Jahren, die einen Landhaushalt  
versteht. Eventl. besteht die Möglichkeit einer  
weiteren Tätigkeit im Hause und als Gesell-  
schafterin, wenn meine Frau wieder zu Hause  
ist. Angebote unter 3. 7233 an die Geschäfts-  
stelle dieser Zeitung erbeten.

**Suche von bald oder**  
**1. Jan. landwirtsch.**  
**Beamtenstellung**  
unter Leitung oder als  
2. Beamter b. mäßigen  
Anspruch. Bin evang.,  
26 J. alt, der polnisch.  
Sprache mächtig, gute  
Zeugn. u. Empfehlung.  
Gefl. Angeb. u. D. 7186  
a. d. Geschäftsstelle der  
Deutich. Rundsch. erb.  
**Fähiger, energisch.**  
**Sortierbeamter**  
evang., 34 J. alt, verh.,  
kl. Familie, mit 15 jäh.  
prakt. Erfahrung, sehr  
gute langjäh. Zeugn.  
und Empfehlung, sucht  
aus besond. Grund, bei  
beleid. Anspruch, von  
gleich od. später ander-  
weitig Stellung. Gefl.  
Off. u. B. 7185 Weid-  
mannsdorf a. d. Ge-  
schäftsstelle der Deutich.  
Rundschau erbeten.

**24 Jahre alt, verh., evgl.,**  
**5 Jahre Prax.** (Behr.) b.  
Fürst. von Pleß) sucht  
per möglichst baldigem  
Antritt  
**Stellung**  
auch als Feldschu-  
beamter, Hege od. dergl.  
gleich. Gefl. Angeb.  
unter B. 7108 an die  
Geschäftsst. d. Zeitg. erb.

**21 Jahre alt, evgl., der**  
**dich. u. poln. Sprache**  
**mächtig, m. allen neuen**  
**Masch. u. Saug-Motor**  
**vertz., stark u. fröhlich,**  
**off. u. 15. 10. ab Stellung.**  
**Off. u. B. 7125 an die**  
**Deutsche Rundsch. erb.**

**Suche ab sofort oder**  
**später Stellung als**  
**Schmiedegefelle**  
bin militärfrei, m. allen  
notw. Arbeiten vertz.  
Hinz. Otto, Jarantowice,  
P. i pow. Wąbrzeźno 7236

**Zur Herbstpflanzung** liefert aus sehr großen Be-  
schulungs-Anlagen in wirklich erstklassiger, garantiert lorten-  
echter Ware zu niedrigen Preisen sämtliche  
**Obst- und Alleebäume, Frucht- und Zier-  
sträucher, Heckenpflanzen, Coniferen, Rosen etc.**  
**Aug. Hoffmann, Gniezno, Tel. 212** Baumschulen und  
Rosen-Großkulturen  
Sorten- u. Preisverz. in poln. u. deutsch auf Verlangen gratis.

**Gärtner**, 23 J., evgl.,  
v. der Belagegeprüfter  
Fachmann, 4 J. Praxis.  
Gute Empfehlungen.  
Erfahr. in allen Zweig.  
einer herrschf. Guts-  
gärtnerei u. Handels-  
betz., sowie Partspfle-  
gerei, Kolonizucht, Topf-  
kult., Frühreib. u. Freiland,  
Bienenzucht u. Binnerei  
sucht Stellung. Gefl.  
unter B. 3508 an die  
Geschäftsst. d. Zeitg. erb.

**Schäferknecht**  
8 Jahre Praxis, sucht  
Stellung von sofort od.  
später. Offerten an  
Jan Baska, Starogard  
ul. Magazynowa 14. 3515

**Suche f. meinen Pflege-  
sohn eine Stelle als**  
**Fließblechlehrling.**  
Offerten unter B. 3540  
a. d. Geschft. d. Zeitg. erb.  
Empfehle **Wirtin**  
für 3-5 Personen zu  
kaufen gesucht. 7236  
**Antoni Piliński,**  
Rowny Konec 8, Tel. 407

**Bestf. Kochherd**  
kauft 7202  
**R. Bettin, Runowo Str.**

**Motor-  
dreschmaschine**  
gebraucht, evtl. repara-  
turbedürftig, kauft  
Przedb. Wajsoł,  
pow. Śubin. 3541

**Schrotmühle**  
(Krupp) mit Walzen, 30  
cm, fast neu, zu verkauf.  
Offerten unter B. 3557  
a. d. Geschft. d. Zeitg. erb.

**Suche zu kaufen 7202**  
**Innen- od. Außenbord-**  
**Bootsmotor 6 PS.**  
Ang. m. Preis u. L. 1554  
a. d. Exp. Wallis, Toruń.

**Weißbrot!**  
gelbe u. weißf. Kar-  
toffeln, Futterrüben,  
Wurzeln, Stroh vert.  
Fahrt, Bielti Zajac-  
towo, poczta Nowe. 7204

**Wirtin**  
26 Jahre  
sucht Stellung  
vom 1. 11. Erfahren in  
all. Zweig. d. Haush.,  
Koch., Bad., Einmach.,  
Geflügelzucht und Ein-  
schlachten. Gute Zeug-  
nisse vorhanden. Frdl.  
Angebote unt. B. 7162  
a. d. Geschft. d. Zeitg. erb.

**Alteinstehende, junge**  
**Frau sucht Stellung**  
bei Ehep. od. alleinsteh.  
Herrn. Off. unt. B. 3556  
a. d. Geschft. d. Zeitg. erb.

**Hausmädchen**, d. jährl.  
focht, i. Stellg. i. Stadt-  
od. Landhaus. Ausl.  
Holtzendorff, Pomorzka 5.  
3552

**Suche Stellung**  
v. 1. Novbr. od. spät. als  
Hausmädchen. Off. unt.  
Nr. 100C. Kuener, Buch-  
handl. Wąbrzeź. 7035

**Arme Frau** in großer  
Not sucht  
Hilfe durch stunden-  
weise Beschäftigung.  
Näh. d. Herrn Pfarrer  
Hefekiel, ulica Wally  
Jagiellońska 14. 7238

**Wohnungen**  
**2-3-Zimmer-  
wohnung**  
in der Nähe vom Rowny  
Konec suche für meinen  
Angefallten. 7217  
**Antoni Piliński,**  
Elsig- u. Mokrichfabrik.

**3-Zimmer-Wohnung.**  
mit Bad, Mädchen-  
zimmer u. Veranda ab  
1. Novbr. zu vermieten.  
Offerten unter B. 3562  
a. d. Geschft. d. Zeitg. erb.

**Sonnige, schöne und**  
**geräumige** 7239  
**2-Zimm.-Wohnung**  
mit Nebengelass im  
Binnenviertel Bielawki  
(Weißelbe) an ruhige  
Mieter zu verm. Off.  
mit Näh. Ang. u. B. 7239  
an die Geschft. d. 3tg.

**Baden**  
ca. 5x10 m, im Zentr. d.  
Stadt gel., iof. zu miet.  
gehucht. Off. unt. B. 7189  
a. d. Geschft. d. Zeitg. erb.

## Laden

4,20x4,50 m in bester Lage, am Markt in  
Starogard mit 2-Zimmer-Wohnung sofort  
zu vermieten.  
**F. Felch, Starogard.**

### An- u. Verkäufe

Offerieren 3561  
**Güter, Landwirt-  
schaften, Häuser**  
**und Villen**  
zahlungsfäh. Käufern  
„**AGRARIJA**“  
Bgdgofca, Partowa 1  
(am Hotel Pod Orlem).

**Gartenhaus** zu ver-  
kaufen 3546  
**Sw. Tróćen 28/3.**

In Elbing ist eine  
**Gärtnerei** ein  
**Blumen-Geschäft**  
frankheitshalber sofort  
billig zu verkaufen.  
Anfragen an 7201  
Frau Grete Helmetag,  
Elbing, Herrentstraße 44

Raffinerie gelbe 7219  
**Drington - Sähe**  
à 8 zł, weiße amerit.  
Boghornhähe à 5 zł,  
Kouenerpel à 9 zł,  
alles Aprilbrut, echte  
Salat-Kartoffeln.  
Steingartenpflanzen  
gibt ab  
**Rahmann, Bobowo,**  
p. Starogard, Pomorzka.

**Biberpelz**  
zu kaufen gesucht. Off.  
unter B. 3539 an die  
Geschäftsst. d. Zeitg. erb.

### Konditorei und Café

## „Renaissance“

Täglich von 5 Uhr nachmittags  
ab spielt die erstklassige  
**Künstler-Kapelle**  
unter der Leitung des Kapell-  
meisters Paszkief. 7235

### Restaurant Berendt

Dworcowa 6  
ladet heute Donnerstag abend  
zu selbstgemachter 3595

## Wurst

und anderen Spezialitäten höflichst ein.

**Winterobst** zu ver-  
kaufen Senatorsta 39.  
3553

**Fabrikkartoffeln**  
kauft gegen Kasse und  
bittet um Offerten 6830  
„Tranzyt“ w Toruniu,  
Przedzamicze 20, Tel. 242

## Deutsche Bühne

Bgdgofca 2. 7.  
Freitag, 13. Oktober 33  
abends 8 Uhr.

## Hotel

und Restaurant I. Ranges  
in Danzig, am Hauptbahnhof, ist  
familienverhältniß halber sofort zu  
verpachten. Nur tüchtige Fachleute,  
die über 25000.- G Bargeld verfügen,  
kommen in Frage. Offerten unter  
B. L. 919 beförd. Wahr & Rohse, Danzig.

## Der Chestreit.

Ein heiteres Dorf-  
begebnis in 3 Akten von  
Julius Wohl.  
Sonntag, 15. Oktober,  
abends 8 Uhr:  
**Der Chestreit.**  
Eintritts-Karten  
wie üblich.  
7054 Die Zeitung.

Bommerellen.

12. Oktober.

Graudenz (Grudziadz).

Eine Junggeflügelschau

veranstaltete der Landwirtschaftliche Hausfrauenverein Graudenz anlässlich seiner letzten Monatsversammlung, die am Dienstag nachmittag im „Goldenen Löwen“ stattfand. Von diesem ersten Versuche kann man mit Recht behaupten, daß er von bestem Erfolge begleitet gewesen ist. Von mehr als einem Dutzend Mitgliedern des Vereins waren über 20 Stück Land- und Wasserjunggeflügel ausgestellt.

In der auf die Besichtigung der Ausstellung folgenden Sitzung war Gegenstand der Behandlung die geplante Weihnachtsbescherung der Waisenkinder des Peter-John- und des Borrmann-Stifts. Sie wurde zum Beschluß erhoben und dabei zugleich die Zuteilung der zu beschenkenden Kinder an die Vereinsmitglieder vorgenommen.

Standesamtliche Nachrichten. In der Woche vom 2. bis zum 7. Oktober gelangten auf dem hiesigen Standesamt zur Anmeldung: 14 eheliche Geburten (6 Knaben, 8 Mädchen), sowie 2 uneheliche Geburten (Knabe und Mädchen); ferner 8 Eheschließungen und 9 Todesfälle, darunter 2 Kinder im Alter bis zu 1 Jahr (Knabe und Mädchen).

Religiöse Vorträge. Im Saale der Stadtmission finden 3. Bt. religiöse Vorträge statt, die durch Pfarrer Preiswerk aus Niechan (Niechanowo) gehalten werden. Sie wurden eingeleitet mit einem in größerem Rahmen stattgefundenen Missionsfest. Aus Stadt und Umgegend waren zahlreiche Freunde der Stadtmissionsarbeit erschienen und füllten den geräumigen Saal bis auf den letzten Platz.

Fußballsport. Bei den weiteren Kämpfen um die Graudenzener Fußballmeisterschaft trat Sportclub Graudenz (S. C. G.) gegen die 2. Mannschaft der „Olympia“ an. Es siegte S. C. G. mit 2:0. Weiter spielte die 1. Mannschaft der „Olympia“ gegen Arbeiter-Sportclub „Naprzód“, und zwar mit dem Ergebnis 1:2.

Verkehrsunfall. Dienstag nachmittag 2.30 Uhr geriet in Piasfen (Piaski), Kr. Graudenz, das 3-jährige Töchterchen des dortigen Schulleiters, Basia Bioniecka, unter

das von dem Chauffeur Jan Gorzanski gelenkte Lastauto P. M. 50 238. Das Kindchen erlitt erhebliche Verletzungen und wurde vom Chauffeur des gleichen Autos ins Graudenz Krankenhaus gefahren. Die Schuld an dem Unglücksfalle soll nicht den Autoführer treffen, da das Kind, verdeckt durch einen Baum, an der Chaussee gespielt habe und völlig überraschend über den Weg gelaufen sei.

Wegen Diebstahls bzw. Hehlerei hatte sich vor dem Bezirksgericht ein gewisser Rudolf Pitt aus Graudenz zu verantworten. Er soll bei Ludwika Gruzlewka Wäsche im Werte von 500 Zloty, bei Oswald Schulz und Bronislaw Strzyzewski Betten, sowie bei J. Rybicki Bilder und Schmucksachen entwendet haben. Diese Sachen wurden bei einer bei P. erfolgten Hausdurchsuchung gefunden. In der Verhandlung konnten dem Angeklagten die Diebstahle nicht genügend nachgewiesen werden. Deshalb wurde er nur wegen Hehlerei, und zwar zu 2 Wochen Arrest, verurteilt.

Thorn (Torun).

Der frühere Staatsanwalt Dembecki

vor dem Thorner Appellationsgericht.

Im hiesigen Appellationsgericht wurde die vor etwa Jahresfrist ausgelegte Verhandlung in dem aufsehenerregenden Prozeß gegen den der Unterschlagung von Gerichtsdepositen angeklagten früheren Unterstaatsanwalt Dembecki aus Posen wieder aufgenommen. Dieser Prozeß zieht sich schon eine Reihe von Jahren hindurch. Die verschiedensten Instanzen haben sich schon damit beschäftigt müssen.

Das erstmalig erschien Dembecki im Oktober 1929 vor dem Bezirksgericht in Posen, wobei die Anklage auf Unterschlagung von Gerichtsdepositen in Höhe von 4000 holländischen Gulden, 2150 amerikanischen Dollar, sowie von zwanzig 50-Zloty-Anleiheobligationen, wie auch auf in Verbindung hiermit verübter Fälschung von amtlichen Dokumenten und Befreiung von Gerichtsakten lautete. Die erste Verhandlung endete mit der Verurteilung des Angeklagten zu 2 Jahren Gefängnis.

Gegen dieses Urteil legten sowohl die Staatsanwaltschaft als auch der Verteidiger Berufung ein, weswegen im November 1930 eine neuerliche Verhandlung, und zwar im Appellationsgericht in Posen stattfand, welches dem Angeklagten die Strafe auf 3 Jahre Gefängnis herabsetzte. Der Verteidiger beantragte Kassation und verwies das höchste Gericht, das Urteil der Vorinstanz aufhebend, die Sache dem Appellationsgericht zur nochmaligen Verhandlung zurück. Die dritte Verhandlung fand im November 1931 statt, wobei das Appellationsgericht Dembecki erneut zu 3 Jahren Gefängnis verurteilte. Aber auch diesmal beantragte die Verteidigung Kassation des Urteils. Das höchste Gericht hob daselbst auf und verwies die Sache dem Appellationsgericht in Thorn zur neuerlichen Verhandlung. Hier fand eine Verhandlung im September vorigen Jahres statt, dieselbe mündete jedoch zwecks Ladung weiterer Zeugen vertagt werden.

Die gestrige Verhandlung begann um 9.30 Uhr. Sogleich nach Eröffnung der Sitzung beantragte der Staatsanwalt die Erweiterung des Anklageaktes in Richtung aller der Vorwürfe, die gegen den Angeklagten in der Verhandlung vor der ersten Instanz, vor dem Bezirksgericht in Posen, erhoben wurden. Nach kurzer Beratung gab der

Gerichtshof dem Antrag des Staatsanwalts statt. Im Zusammenhang hiermit erklärte jedoch Rechtsanwalt Traycki, daß er zur Verteidigung in Richtung der zufälligen, in der Anklageschrift nicht aufgeführten Beschuldigungen nicht vorbereitet ist und bat das Gericht um Vertagung der Verhandlung. Das Gericht stimmte auch diesem Antrag zu und verkündete die Vertagung der Verhandlung. Weiter beschloß das Gericht, mit Rücksicht auf die Ladung neuer Zeugen den Angeklagten Dembecki in Präventivhaft zu nehmen. Entsprechend diesem Beschluß wurde Dembecki direkt aus dem Gerichtssaal in die Haftzelle gebracht.

Von der Weichsel. Der Wasserstand erfuhr gegen den Vortag eine Zunahme um 3 Zentimeter und betrug Mittwoch früh bei Thorn 0,67 Meter über Normal. — Passagierdampfer „Witez“ passierte die Stadt auf der Fahrt von der Hauptstadt nach Danzig, „Atlantyk“ in umgekehrter Richtung. Der aus Warschau mit einem Kahn eintreffende Schlepper „Zamoysti“ nahm von Thorn zwei mit Zuder beladene Kähne mit und fuhr weiter nach Danzig. Der gleichfalls aus der Hauptstadt kommende Schlepper „Krafski“ trat am gleichen Tage seine Rückfahrt an.

Apotheken-Nachdienst von Donnerstag, 12. Oktober, abends 7 Uhr, bis Donnerstag, 19. Oktober, morgens 9 Uhr einschließl., sowie Tagesdienst am Sonntag, 15. Oktober, hat die „Löwen-Apothek“ (Apteka pod Lwem), Elisabethstraße (ul. Król. Jadwigi) 1, Fernsprecher 269.

Anmeldung zur Stammrolle. Die Stadtverwaltung gibt durch Plafatierung bekannt, daß sich alle im Jahre 1913 geborenen männlichen Personen polnischer Staatsangehörigkeit zwecks militärischer Registrierung in den Monaten Oktober und November dieses Jahres im Rathaus, Zimmer 6, zu melden haben. Es müssen sich alle jungen Männer melden, die ständig in Thorn wohnhaft sind, sowie auch diejenigen, die zwar in Thorn weilen, aber im Inlande nicht ihren dauernden Wohnsitz haben. Von Thorn Abwesende, d. h. solche, die in der genannten Zeit außerhalb des Gebiets der Stadt Thorn sich aufhalten, oder die sich im Krankenhaus oder im Gefängnis befinden, sind durch ihre Eltern oder deren Stellvertreter anzumelden. Im Falle der Unterlassung der Meldepflicht wird der Schuldige mit einer Geldbuße bis zu 500 Zloty, oder Gefängnis, oder mit beiden Strafen zusammen belegt.

Seit geraumer Zeit fehlen auf der westlichen Seite des Bürgersteiges in der Gerberstraße (ul. Wlekie Garbary), kurz bevor diese in die Brauerstraße (ul. Piernikarska) übergeht, auf einer Länge von etwa zwei Metern und einer Breite von etwa 15 bis 20 Zentimeter die kleinen Würfelsteine zwischen der Bordsteinkante und den Fußgängerfliesen. Sie sind anscheinend von spielenden Kindern entfernt worden, die sich dabei auch noch beslechtigten, die Erde aus dem so entstandenen Loch herauszuschaffen. Bei der bekannten unzureichenden Beleuchtung in den Nebenstraßen sind nun an dieser Stelle während der Dunkelheit schon wiederholt Personen zu Fall gekommen, u. a. neulich abends auch ein in den 70er Jahren stehender Herr. Daß sich dabei niemand eine ernsthafte Verletzung zugezogen hat, erscheint wie ein Wunder, sollte aber die Stadtverwaltung nicht hindern, den Schaden umgehend ausbessern zu lassen. — Die „Deutsche Rundschau“ hat f. Bt. über ähnliche Mißstände in der Werderstraße (ul. Leona Szumana) und beim Bau des neuen Abwässerkanals in der Hindenburgstraße (ul. 3 maja) berichtet. Über die Zustände in letztgenannter Straße beklagt sich jetzt auch das hiesige „Stowo Pomorskie“, da die Bauverwaltung es bisher nicht für nötig gehalten hat, den schmalen Bürgersteig von den dort aufgestapelten Steinmassen zu befreien und so Passanten immer wieder den Gefahren des Fuhrwerksverkehrs ausgesetzt werden.

Wegen unrechtmäßiger Zulegung verschiedener Titel, wie Ingenieur, Doktor, Baron usw., wurde Josef Förster im Verwaltungsverfahren durch die hiesige Burgstaroste zu 4 Wochen Arrest verurteilt. Wegen verschiedener Betrugsereien wird Förster sich außerdem noch vor dem ordentlichen Gericht zu verantworten haben.

Wegen Ausschreitungen in betrunkenem Zustande wurden am Dienstag zwei Personen festgenommen, wegen Veruntreuung auf eisenbahn-fiskalischem Gebiet und wegen Diebstahls von 116 Zloty je eine weitere Person. — Zur Anzeige gelangten achtzehn Übertretungen polizeilicher Verwaltungsvorschriften und die Verletzung eines Passanten

Graudenz.

Thorn.

Die Meldungen für die Verpflegung der Sänger des Danziger Lehrer-Gesangvereins bitten wir schleunigst im Geschäftszimmer der Deutschen Bühne zu machen, da bereits viele Sänger untergebracht sind. Die Sänger treffen hier am Sonntag, dem 15. d. Mts., mittags 1 Uhr ein. Sie sind in den Familien für Mittag- und Abendbrot zu verpflegen. Das Konzert beginnt um 20 Uhr. Nach dem Konzert im Gemeindefaule allgemeines gemütliches Beisammensein. Im Anschluß daran fahren die Sänger direkt zur Bahn. Für je 2 Sänger wird eine Eintrittskarte 1. Platz für 3,50 zł bzw. 2 Plätze vergütet.

Deutsche Bühne, Grudziadz Liedertafel, Grudziadz Sonntag, den 15. Oktober 1933 im Gemeindefaule pünktlich um 20 Uhr Konzert des Danziger Lehrer-Gesangvereins (80 Sänger) Musikalische Leitung: Dr. Ludwig Krans. Männer-Chöre von Trunt, Kaun, Schumann, Böwe u. a. Volkslieder für Männer-Chor Solo-Quartette Eintrittskarten einzeln. Steuer und aller Zuschläge 3,50, 2,50, 1,50, 1,00 zł und 80 Gr. im Geschäftszimmer der Deutschen Bühne, Malo Groblowa, Ecke Mickiewicza 10. 714

Kirchliche Nachrichten. Sonntag, den 15. Okt. 1933, 18. Sonntag n. Trinitatis. Stadtmision Graudenz, Grodowa 9-11. Bern. 9 Uhr Morgenandacht, abds. 6 Uhr Evangelium, 2 Uhr Entbedankt, 1. Klobden, 2 Uhr Andacht in Schönbrück, Freit. 7 Uhr Andacht in Hilmarzdorf, 6 Uhr Andacht in Weburu. Themen für die Evangelisation in der Stadtmision von Fr. Preiswert, Sonntag 6 Uhr Wen kann Jesus brauchen? Gottesdienst.

Gutarbeit, Hauschneiderin f. sämtl. Damengard., Mänt., Anabenanz, usw. empf. sich für 2.00 Zł. tägl. Brf. Meld. u. Nr. 7174 a. d. Gschft. W. Arieble, Grudziadz. Röhren-Rachelofen sofort zu verkaufen. 7223 S. Marischer, Tel. 517, Plac 23, Rydzmia 33. Kirchliche Nachrichten. Sonntag, den 15. Okt. 1933, 18. Sonntag n. Trinitatis. Altstädt. Kirche, Vorm. 10 1/2 Uhr Gottesd., Fr. Steffani, 11 1/2 Uhr Kinder-gottesdienst. St. Georgen-Kirche, Vorm. 9 Uhr Gottesd., Fr. Steffani, 10 Uhr Kinder-gottesdienst. Wodgorz, Nachm. 6 Uhr kirchl. Jugendvereine Besichtigung d. Jahrbunderausstellung im Thorner Rathaus. Großböndorf, Vorm. 10 Uhr Hauptgottesd., 11 1/2 Uhr Kinder-gottesd., 14 Uhr Gottesd. in Guttan. Culmee, Vorm. 9 1/2 Uhr Kinder-gottesd., 10 Uhr Gottesdienst. Gramschien, Vormittag 9 Uhr Gottesd., mit Kinder-gottesdienst.

Leppiche, Läufer Fußmatten u. Gobelins Große Auswahl nur bei Niedrige Preise 6599 W. Grunert, Torun, Altstädt. Markt 24 Stary Rynek 24

Kirchliche Nachrichten. Sonntag, den 15. Okt. 1933, 18. Sonntag n. Trinitatis. Altstädt. Kirche, Vorm. 10 1/2 Uhr Gottesd., Fr. Steffani, 11 1/2 Uhr Kinder-gottesdienst. St. Georgen-Kirche, Vorm. 9 Uhr Gottesd., Fr. Steffani, 10 Uhr Kinder-gottesdienst. Wodgorz, Nachm. 6 Uhr kirchl. Jugendvereine Besichtigung d. Jahrbunderausstellung im Thorner Rathaus. Großböndorf, Vorm. 10 Uhr Hauptgottesd., 11 1/2 Uhr Kinder-gottesd., 14 Uhr Gottesd. in Guttan. Culmee, Vorm. 9 1/2 Uhr Kinder-gottesd., 10 Uhr Gottesdienst. Gramschien, Vormittag 9 Uhr Gottesd., mit Kinder-gottesdienst.

Von Höllenqualen zur Gesundheit durch Togonal. Rheuma, Migräne, Nerven- und Kopfschmerzen, Gicht, Grippe, Erkältungs-Krankheiten. Togonal wirkt schnell bei: Seit mehr als 15 Jahren werden mit Togonal Heilerfolge erzielt. Tausende von Leidenden gelangten durch Togonal wieder in den Genuß ihrer Gesundheit. Togonal hemmt die Ansammlung von Harnsäure und geht daher direkt zur Wurzel des Übels. Kaufen Sie noch heute in der nächsten Apotheke eine Packung Togonal und überzeugen Sie sich selbst von der Wirksamkeit dieses Mittels. Achten Sie auf unbeschädigte Original-Packung!

**Durch den Sturz eines Hundes.** — Die Reihe der Beschlagnahmen aufscheinend gefällter Geldstücke wurde weiter fortgesetzt, diesmal handelte es sich wieder um ein 10-Platz-Stück. Größte Vorsicht bei Entgegennahme von Hartgeld erscheint daher geboten. \* \*

**of Briesen (Wabrzeno), 11. Oktober.** Einen Unglücksfall erlitt Franz Kozpacki aus Groß-Modowitz. Er ging beim Laden einer Feuerwaffe so unvorsichtig zu Werke, daß sich ein Schuß löste und ihn an der Hand schwer verletzte. Er wurde in das hiesige Kreis-Krankenhaus eingeliefert, wo die Hand wahrscheinlich wird amputiert werden müssen.

**d. Gdingen (Gdynia), 11. Oktober.** Einen Unglücksfall erlitt bei der Arbeit im Hafen der 30-jährige Alfons Kohnke. Er stürzte durch eigene Unvorsichtigkeit von einem hohen Gerüst und erlitt hierbei lebensgefährliche innere Verletzungen sowie einen gefährlichen Armbruch.

Ein sensationeller Prozeß beschäftigte wieder das hiesige Bezirksgericht. Der tschechoslowakische Staatsangehörige Horacek, der hier schnell großes Vertrauen erworben, hatte sich wegen Betruges und Diebstahls zu verantworten. Die Anklage warf ihm vor, zahlreiche Personen und Firmen im Zusammenhang mit der von ihm in Gdingen projektierten tschechoslowakischen Ausstellung um größere Summen betrogen zu haben. Er engagierte ein entsprechendes Personal und nahm mehrfach Anzahlungen auf die zukünftigen Ausstellungsplätze an. Als die erste Rate für die von einer hiesigen Firma in der Zwischenzeit errichtete Ausstellungshalle am Bahnhof fällig wurde, verließ er Gdingen in unbekannter Richtung. Später konnte er dann in Dublin verhaftet werden. Das Gericht verurteilte ihn wegen Betruges zu einem Jahr und 4 Monaten und wegen Diebstahls zu 6 Monaten Gefängnis. Die Gesamtstrafe wurde auf 1 Jahr und 5 Monate Gefängnis zusammengefaßt mit Anrechnung der Untersuchungshaft. Der Angeklagte nahm das Urteil weinend an.

Zu einem schweren Autozusammenstoß kam es heute in der Johannesstraße, wo eine Autotaxi in den Lieferwagen der Firma Kufelka fuhr. Beide Chauffeure wurden leicht verletzt, während ein Insasse, G. Czarnarski, schwere innere Verletzungen davontrug. Beide Wagen wurden stark beschädigt.

Feuer entstand aus bisher ungeklärter Ursache in der Wohnbaracke des Viktor Sichoza, wobei der Dachstuhl von den Flammen völlig zerstört wurde. Ein Teil der Möbel wurde ebenfalls vom Feuer vernichtet. Der Gesamtschaden beträgt etwa 600 Platy.

**n Gohlshausen (Zablonowo), 11. Oktober.** Der heutige Wochenmarkt war recht gut besucht und beschickelt. Für Butter wurde 1,20—1,30, für Eier 1,30—1,40 gezahlt. Kartoffeln kosteten 1,60—2,00 der Zentner. Der Schweinemarkt wurde geräumt. Fettschweine brachten 46—50 Platy, Baconschweine 40—41 pro Zentner. Abfahrferkel wurden mit 20—30 Platy pro Paar gehandelt.

**p Neustadt (Wejherowo), 11. Oktober.** Wegen illegaler Grenzüberschreitung wurden dem hiesigen Gericht übergeben: Bronislaw Dabrowski, Felix Kozlowski und Szymon Polakowski, sämtlich aus Graudenz. Sie bestiegen den Transitzug, hielten sich in einem Wagenabteil verborgen und so gelangten sie auf deutsches Gebiet. Hier wurden sie angehalten und zurück über die Grenze gewiesen, worauf sie verhaftet und nach hier geschafft wurden.

Wegen Schußdiebstahls aus dem hiesigen Schuhwarenlager von Lehmann wurden festgenommen F. Pawelczyk aus Gowin, L. Hoest aus dem nahen Schmechau und Masota von hier.

Unbekannte Diebe brachen in den Stall des Arzthofes hier ein, schlachteten ein Schwein, ließen die inneren Teile im Stall und entkamen mit dem Fleisch. — Dem Landwirt Gorksi in Kollekau wurden 5 Gänse aus dem Stall gestohlen und dem Jan Damsz aus Kölln 13 Hühner.

Wegen Beleidigung eines Polizeibeamten im Dienst wurde Ladusz Wojcik zu einem Monat Gefängnis verurteilt und sofort verhaftet.

**tz Konitz (Gdynia), 11. Oktober.** Die Staatsanwaltschaft hat in Konitz ein verhältnismäßig gutes Ergebnis gebracht. Es sind im ganzen von 741 Personen 151 950 Platy gezeichnet worden. Davon fallen auf die Landwirtschaft 19 600 Platy, auf den Hausbesitz 1950 Platy, auf den Handel 35 550 Platy, auf die Industrie 10 100 Platy, Handwerk 11 150, Banken 19 000, Rechtsanwälte 10 100, Ärzte 8500, Geistliche 3350, Organisationen 30 400, Jugend 2000 Platy. Der Prozentsatz der von der deutschen Bevölkerung gezeichneten Beträge ist erheblich.

Nach einem Pilgergericht erkrankten Leute des Gutsbesizers Tarlach in Groß-Birkwitz schwer. Trotzdem schnell ein Arzt geholt wurde, konnten drei Personen nicht mehr gerettet werden, auch die übrigen 7 Familienmitglieder schweben noch in Lebensgefahr.

Aus dem Koschneiderdorf Schlagenthin wird berichtet, daß dort ein Bester beim Pflügen einen schweren Stein von seinem Ader entfernte und darunter eine alte Urne fand, die einen hohen Wert haben soll.

Eine rohe Tat begingen einige Barschen aus Döringsdorf, die einen Geisteskranken so an einen Baum warfen, daß ihm das Schlüsselbein gebrochen wurde.

Der heutige Wochenmarkt war nur mittelmäßig besucht. Es wurde für Butter 1,50—1,80, für Eier 1,60—1,70 gezahlt. Ferkel brachten 24—28,00 Platy.

**a. Schwetz (Swiecie), 10. Oktober.** Auf der Chaussee zwischen Prust und Bianno wurde die Händlerin Stephania Lesniewska, die vom Bahnhof Prust kam, von zwei unbekanntenen Männern angefallen und beraubt. Die Diebe entrißen ihr die Handtasche, in der sich 225 Platy Bargeld, etwas Danziger Geld und verschiedene persönliche Dokumente befanden und entflohen aufs Feld.

**x. Zempelburg (Sępólno), 11. Oktober.** Der gestrige Kram-, Vieh- und Pferdemarkt war zwar von einer großen Anzahl kaufstüchtiger und auswärtiger Händler aller Branchen besucht, stand aber unter dem Zeichen der allgemeinen Geldknappheit. Der Krammarkt war diesmal außerordentlich reichlich beschickt, auch der Verkehr war besonders in den Nachmittagsstunden recht reger, aber die Umsätze der meisten Verkäufer ließen zu wünschen übrig. Nur die mit Schuwaren, billigen Winterstoffen und Bekleidungsstücken versehenen Händler hatten einigen Zuspruch. Der Auftrieb auf dem Pferdemarkt war kaum nennenswert; gefordert wurden für mittlere Arbeitspferde 200—250, Tiere geringerer Qualität konnte man schon für 100—150 erwerben; Schlagschafpferde 30—50. Etwas größer war der Auftrieb an Rindvieh; für jüngere, bessere Milchkühe wurden 200—250, für mindere Tiere 150—170 gefordert; die Umsätze waren im allgemeinen gering; die meisten Abnehmer für Schlachttiere waren die anwesenden auswärtigen Händler.

Ein nicht alltäglich vorkommendes heiteres Erlebnis hatte unlängst ein hiesiger Haus- und Gartenbesitzer, Herr St. Als er in seinem Wohnzimmer ein Fach seines Schreibtisches aufzog, vernahm er plötzlich ein jämmerliches Miauen von Jungkatzen. Wie groß aber war sein Entsetzen, als er in dem am Ende der Schublade gelegenen leergebliebenen Raum seine Hauskatze mit zwei Sprößlingen vorfand. Da die Katzenmutter stets freien Zugang zu den Wohnräumen hat, hatte sie sich diesen ungewöhnlichen Ort als „Wochenbett“ auserbehalten.

konnte ihn sein Gastgeber überreden, einen funkelneuen Mantel und Sonntagshut zum Schutz gegen den Regen zu nehmen.

Inzwischen hatte aber der Gastwirt, von dem man den Wein geholt hatte, das große Geheimnis ausposaunt, und die gesamte Einwohnerschaft Ansfeldens versammelte sich trotz des strömenden Regens in Festkleidern und mit Blumenkränzen, um dem „Erzherzog“ ihre Huldigung darzubringen.

## Tatzeugen im Reichstagsbrand-Prozeß.

Berlin, 11. Oktober.

In der Fortsetzung der Dienstag-Verhandlung im Reichstagsbrand-Prozeß wird zunächst Polizeioberwachmeister Duwert als Zeuge vernommen. Er schildert ausführlich, was er von der Brandstiftung gesehen hat. Nach seiner Schätzung ist Föbter ungefähr 5 Minuten nach 9 Uhr zu ihm gerannt gekommen und hat ihm von der flirrenden Fenster Scheibe Mitteilung gemacht. „Wir gingen zusammen zu dem eingeschlagenen Fenster“, so erzählt Duwert. „Es war das zweite Fenster vom Portal I aus nach rechts. Gegenüber dem Fenster sahen wir, wie die Flamme hochging. Ich nahm an, daß ein Store brannte. Wir beobachteten eine Weile das Feuer, darauf sagte ich zu dem Zeugen: „Nennen Sie doch schnell zur Brandenburger-Tor-Wache und alarmieren Sie sie. Sagen Sie, daß der Reichstag brennt!“ Darauf rannte der Zeuge weg.“

**Bors:** War das bestimmt auch Föbter? Oder war das ein anderer Zeuge?

**Zeuge Duwert:** Nach meiner Ansicht war es Föbter. Er lief allerdings schnell weg, so daß ich ihn nicht lange gesehen habe.

**Zeuge Föbter:** Mir hat der Wachtmeister das nicht gesagt, das kann ich mit aller Bestimmtheit bekunden, weil ich mich gleich darauf entfernt hatte, nachdem ich ihm die Meldung gemacht hatte. Der Wachtmeister ist auch sofort weggelaufen, während ich dann sofort nach Hause ging.

**Bors:** Zeuge Duwert, kann es sich nicht auch um Taler gehandelt haben? Das ist ein anderer Zeuge, der mit Ihnen vor dem Reichstag gewesen sein will.

**Zeuge Duwert:** Das ist möglich.

Der Zeuge Duwert schildert dann weiter seine Beobachtungen: Der Mann, der mich auf das Feuer aufmerksam gemacht hatte, ging dann in Richtung Brandenburger Tor-Wache weg. Nach ungefähr zwei Minuten sah ich dann mit einem Mal im Parterre ein Feuer, einen Lichtschein. Es sah aus, als wenn ein Mann eine Fackel in der Hand hatte und damit im Erdgeschoß in Richtung Brandenburger Tor entlang rannte. Ich rannte mit und zog dabei schon meine Pistole, weil ich jetzt der Ansicht war, daß das nicht mit rech-

Der hohe Gast konnte sich noch rechtzeitig den Rängen gebungen seiner treuen Untertanen entziehen. Und das war sein Glück, denn auch die Gendarmerie hatte bereits von dem vornehmen Besuch Kunde bekommen, und zwei Gendarmen machten sich auf den Weg, um den „Erzherzog“ persönlich in Augenschein zu nehmen. Aber der falsche Thronfolger war wie vom Erdboden verschwunden, und sein enttäuschter Gastgeber tranert noch heute dem verlorenen Festmahl und dem neuen Überzieher nach.

## Der richtige Otto von Habsburg an Dollfuß.

Aus Brüssel ist folgendes Telegramm in Wien eingetroffen:

„Kaiserin und ich danken aus ganzem Herzen Gott, der Österreichs tapferen Streiter meiner Heimat erhielt, und beten vereint mit allen wahren Österreichern um baldigste Genesung. Ihr Blut wurde nicht umsonst für die Unabhängigkeit unseres geliebten Vaterlandes vergossen, denn mit Gottes Hilfe wird die schmachvolle Tat Österreich und das ganze Volk in dem Willen bestärken, seine geschichtliche Mission zu erfüllen, der meine Vorfahren ihr Leben weihen.“

Otto.“

## Die Völker „meiner“ Heimat...

und was diese darüber denken...

Aus Budapest meldet die Donau-Korrespondenz:

Herr Otto von Habsburg kann es sich nicht nehmen lassen, bei jeder unpassenden Gelegenheit zu betonen, wie sehr er mit „seinen Völkern verbunden“ ist. Zur Illustration, wie „seine“ Völker diesen allergnädigsten Beweis der Herrscherhuld aufnehmen, dient ein Beschluß des ungarischen Ministerrates, in Zukunft den 6. Oktober als Nationalfeiertag zu erklären. Bei der Abstimmung im Parlament hierüber kam es zu stürmischen Kundgebungen gegen die Habsburger und für die Unabhängigkeit des Vaterlandes. (Am 6. Oktober 1849 wurden bekanntlich in Urad im Auftrage des Kaisers und Königs Franz Joseph durch General Haynau dreizehn ungarische Generale hingerichtet, weil sie sich für die Unabhängigkeit ihres Landes eingesetzt hatten.)

## Kleine Rundschau.

Traner um Filling.

Der durch ein Explosionsunglück in seinem Laboratorium tödlich verunglückte Raketenkonstrukteur Ingenieur Filling ist durch seine erfolgreichen Versuche bekannt geworden, ohne Anwendung von Fallschirmen Gegenstände mit Hilfe von Raketen durch die Luft zu befördern. Zahlreiche Versuche auf dem Dumer-See bei Hannover und auf Wangerooke haben den Beweis geliefert, daß es heute möglich ist, geschloßförmige Raketen in eine Art Flugzeug einzubauen und abzurufen, so daß das Flugzeug später unverfehrt weiterfliegen konnte. Im Oktober 1932 fand eine Flugraketenfahrt auch auf dem Tempelhofer Feld in Berlin statt, die durchaus erfolgreich verlief. Die Flugrakete bestand aus einem Torpedo mit vier Flößen. Sie hatte eine Länge von 3 Meter und eine Spannweite von 4 Meter und bestand aus Aluminium. Ing. Filling hatte außerdem noch zahlreiche Pläne mit einer Flüssigkeitsrakete, die gewaltige Strecken zurücklegen sollte.

Durch seinen Tod verliert die deutsche Wissenschaft einen bahnbrechenden Vertreter auf dem Gebiet des Raketenwesens.

Unwetter über England und Portugal.

London, 11. Oktober. (Eigene Drahtmeldung.) In weiten Teilen Englands herrschte am Dienstag schweres Sturm- und Regenwetter, das große Überschwemmungen verursachte. In Südwesten stehen 500 Häuser unter Wasser. Die englischen Flottenübungen in der Nordsee mußten abgefragt werden.

## „Ich bin nämlich der Erzherzog Otto!“

Eine lustige Köpenickiade in Oberösterreich.

Der Ort Ansfelden in Oberösterreich war dieser Tage Schauplatz einer heiteren Gaunerkomödie, die aber die ganze Umgebung in nicht geringe Aufregung versetzt hat.

Ein Ehepaar, das zu den begütertesten Landwirten der Gegend zählt, wollte sich gerade zur Ruhe begeben, als es plötzlich an die Tür klopfte. Auf der Schwelle erschien ein junger Mann, der den Hausherrn mit einem herzlichen „Grüß Gott“ begrüßte und ohne viele Umschweife in der Stube Platz nahm. Dann ließ er eine Rede vom Stapel: „Weil ihr eine so liebe und ehrliche Familie seid, will ich mich euch vorstellen. Ich bin — der Erzherzog Otto von Habsburg, euer Thronfolger. Jawohl, in eigener Person. Na, na, seids net so aufgeregt, liebe Leute!“

Den Gastgebern verschlug's im ersten Augenblick die Sprache. Dann gewannen sie allmählich die Fassung wieder und machten sich freudestrahlend an die Bewirtung des hohen Gastes. Alles, was die Vorratskammer an guten Speisen und Getränken enthielt, wurde herbeigeschleppt. Die Bäuerin machte sich eiligst am Kochherd zu schaffen. Bald lockte und brodelte es lustig auf dem Herd und Seine Königliche Hoheit sog mit wonnigem Schagen die Dünste ein, die ein wahrhaft königliches Mahl versprachen.

Das ganze Haus war auf den Beinen und auch die Magd wurde aus der Kammer geholt, um „a Gullasch für seine Majestät“ nebst anderen guten Dingen zu bereiten, während die Hausfrau ihm persönlich die beste Stube herichtete.

Der „Erzherzog“ erzählte inzwischen mit rührender Begeisterung. Dabei verschwanden die aufgetragenen Speisen mit ungeheurer Geschwindigkeit in seinem Munde. Eine Flasche Wein, die man inzwischen aus dem benachbarten Gasthaus geholt hatte, steigerte seine gnädige Stimmung derart, daß er dem Landwirt sogar die hohe Mission verriet, die ihn nach dem bescheidenen Ansfelden geführt hatte. Er wolle — so erzählte er — sich ein bißchen unter seinen Untertanen umsehen und ihre Zuverlässigkeit erproben. Und diejenigen, die sich kaisertreu zeigten, würden seiner künftigen Gnade sicher sein...

Vor freundiger Aufregung konnte das Ehepaar die ganze Nacht nicht schlafen. Am nächsten Morgen war der Erzherzog schon nach dem ersten Hahnenschrei aus den Federn. Er wollte sich von seinen Wirtsleuten verabschieden. Vergänglich hatten ihn diese, ja noch ein paar Tage den Ort mit seiner Anwesenheit zu beehren, die getreuen Untertanen würden ihm alles zu Füßen legen, was er begehre. Aber der Gast war unerbittlich und meinte, er müsse weiterreisen, da er sein Infognito zu wahren wünsche und sich allen Huldigungen entziehen wolle. Gerührt von joviell Bescheidenheit geleiteten ihn seine Gastgeber zur Tür. Aber, o Schreck! Draußen regnete es in Strömen und der arme Erzherzog hatte weder Überrock noch Schirm. Mit Mühe und Not

Nach einer kurzen Pause sagte der Schriftführer Thaler aus, der an dem kritischen Abend am Reichstage vorbeigegangen war. Der Zeuge wußte auf dem Balkon neben dem Haupteingang zwei Gestalten gesehen haben, deren eine einen Bündel in der Hand hielt. Auf Antrag eines Verteidigers ordnete der Vorsitzende für den Abend eine Lokalbefichtigung an der vom Zeugen beobachteten Stelle an. Während der Gegenüberstellung Thalers, Floeters und Buverts kommt es erneut zu einem

#### Zusammenstoß mit dem Bulgaren Dimitroff.

Dimitroff richtet an Thaler die Frage, ob er irgend wann dem van der Lubbe oder Popoff gegenübergestellt worden sei. Auf die verneinende Antwort fragt Dimitroff, ob er vor der Unterzeichnung des Protokolls seine Aussagen gelesen habe. Die in dieser Form gestellte Frage ändert der Vorsitzende ab, indem er Thaler um die Erklärung ersucht, ob die Protokolle irgend welche Ungenauigkeiten aufwiesen. Der Zeuge verneint. Die Bitte Dimitroffs, daß auch die Zeugen Floeter und Buvert über diesen Punkt aussagen möchten, wird von dem Vorsitzenden mit der Begründung abgewiesen, daß diese Fragestellung unbegründet sei. Es kommt zu einem Wortwechsel, wobei Dimitroff laut ruft: „In diesem Prozeß, Herr Vorsitzender, bin ich nicht Schuldner, sondern Gläubiger“. Der Vorsitzende entzieht Dimitroff das Wort. Dimitroff protestiert.

Während der weiteren Vernehmung des Angeklagten van der Lubbe reagiert dieser auf die an ihn gerichteten Anfragen vollkommen apathisch. Er antwortet nur leise mit Ja oder Nein. Vorsitzender und Verteidiger suchen den Angeklagten zu bewegen, deutlich zu erklären, ob er im Augenblick, als er in den Reichstag eindrang, allein war oder nicht. Van der Lubbe antwortet unverständlich: „Nein, das kann ich nicht sagen.“ Dann deutlicher: „Ich war allein!“ Dabei schnellt Dimitroff vor seinem Sitz empor und schreit: „van der Lubbe muß endlich antworten, ob und mit welcher Hilfe er den Reichstag in Brand gesteckt hat.“ Der Vorsitzende fragt van der Lubbe, ob er den Brand selbst angezündet hat oder nicht. Anfangs schweigt van der Lubbe, nach einer Weile antwortet er bejahend.

Vorsitzender: Sie haben also den Reichstag selbst angezündet?

Dimitroff erhebt sich wiederum und wendet sich an van der Lubbe mit den Worten: Das ist unmöglich, ausgeglich, idiot!

Oberreichsanwalt Werner: „Haben vielleicht andere den Brand vorbereitet, oder dem Angeklagten Lubbe dabei geholfen?“

Van der Lubbe: „Das kann ich nicht sagen.“

An dieser Stelle erklärte der Verteidiger Dr. Sack, er habe gehört, wie der hinter ihm sitzende Dimitroff laut gesagt hat: „van der Lubbe ist das Werkzeug, das andere mißbraucht haben.“

In diesem Augenblick meldet sich Dimitroff: „Das habe ich in der Tat gesagt.“

Dr. Sack wendet sich an den Reichsanwalt mit dem Ersuchen, hieraus die Konsequenzen zu ziehen und gegenüber dieser Erklärung einen entsprechenden Standpunkt einzunehmen.

Das Gericht geht über dieses Ersuchen zur Tagesordnung über und ordnet die Vernehmung einiger weiterer Zeugen an, deren Aussagen in die Verhandlung keine neuen Momente hineinbringen.

Dann wurde die Verhandlung auf Mittwoch vertagt.

### Polizei und Feuerwehr am Brandort.

Die Mittwoch-Verhandlung begann, wie wir bereits berichteten, mit der Entfernung des Angeklagten Dimitroff aus dem Sitzungssaal, worauf die Beweisaufnahme mit der Vernehmung des Polizeileutnants Emil Latett fortgesetzt wurde. Der Zeuge hatte am Abend des 27. Februar Dienst in der Brandenburger Tor-Wache. Gegen 21.15 Uhr betrat ein junger Mann, dessen Personalien nicht festgestellt worden sind, die Wache und meldete, daß im Reichstag ein Brand ausgebrochen sei. Der Zeuge ließ sofort die Wache antreten und fuhr mit zwei Wachtmeistern in schnellstem Tempo zum Reichstag. Vor der Reichstagsrampe — die Fahrt hatte bei der Entfernung von knapp 400 Metern und dem schnellen Tempo nach Schätzung des Zeugen kaum zwei Minuten gedauert — bemerkten die drei Polizeibeamten in den Restaurationsräumen einen hellen Feuerschein.

Oberwachtmeister Buvert erstattete dem Zeugen Meldung. Der Zeuge wies Buvert an,

#### sofort großen Alarm zu melden.

Dem Wachtmeister Graening diktierte er folgende Meldung: „21.17 Uhr Feuer im Reichstag, Verstärkung erforderlich.“ Graening lief mit dieser Meldung zur Brandenburger-Tor-Wache. Wachtmeister Boguski bleibt bei dem Zeugen. Beide liefen in schnellem Tempo zunächst zu Portal II des Reichstages, das verschlossen war, dann weiter zum Portal III und Portal IV. Auch diese beiden Türen waren verschlossen. Erst das Portal V war geöffnet. Hier wurde der Pförtner angetroffen, der von dem Feuer bereits Kenntnis hatte. Die inneren Zugänge zum Gebäude wurden von dem Hausinspektor geöffnet. Im unteren Teil des Hauses bemerkte man einen leichten Brandgeruch.

In der Wandelhalle, so geht dann die Schilderung des Zeugen weiter, bemerkte ich zunächst einen Lichtschein, der auf dem Kaiser-Wilhelm-Denkmal lag. In dem Vorraum zwischen dem Denkmal und dem Eingang zum Sitzungssaal lag ein brennendes Kissen auf dem Boden, auch der Läufer brannte stellenweise, ebenso ein Plüschvorhang auf der rechten Seite. Der Vorhang auf der anderen Seite stand etwa 1/2 Meter von unten in Flammen. Ein breiter Feuerstreifen lief schräg über den Boden. Am Eingang zum Sitzungssaal selbst bot sich mir

#### ein zusammenhängendes Flammenbild

von etwa drei Meter Breite und noch größerer Höhe, im Hintergrund des Saales auf dem Präsidium.

Vorsitzender: Auf den Ministerischen brannte es nicht?

Zeuge: Nein, ebenso nicht auf den Stühlen der Abgeordneten.

Als der Zeuge Latett im Sitzungssaal anlangte, war in den Gängen das Licht ausgeschaltet. Der Zeuge verließ den Saal eilig wieder, lief zum Portal V zurück und traf dort einen Feuerwehrmann, den er durch einen Wachtmeister an den Brandherd im Saal führen ließ. Anderen Feuerwehrmännern rief er zu:

### „Brandstiftung, es brennt an allen Ecken und Kanten, Großalarm, sämtliche Fahrzeuge.“

Interessant sind die Zeitangaben des Zeugen. Um 21.17 traf er zuerst am Reichstagsgebäude ein und ließ Großalarm melden. Um 21.20 Uhr war er im Sitzungssaal, um 21.25 Uhr war er nach den Eintragungen der Wache wieder zur Brandenburger-Tor-Wache zurückgekommen und rief die Inspektion Linden an: „Mehrere Brandstellen im Reichstag festgestellt. Verstärkung dringend erforderlich!“

Der Zeuge stellte darauf einen Stoßtrupp von sechs oder sieben Beamten zusammen und drang mit diesem in Portal II ein. Es herrschte hier eine außerordentlich starke Dualmentwicklung. Er schloß den Weg, den der Brandstifter genommen hat, von rückwärts fast genau so wie van der Lubbe. Die Küche wurde abgesehen und auch der zerfallene Teller in der Speisekammer gefunden. Der Zeuge ist dann u. a. im Bayern- und im Preußenaal gewesen und hat auch noch andere Zimmer durchsucht. Im Hauptgeschloß fand er an der Tür zur Wandelhalle eine Sportmütze und einen Selbstkinder.

Vorsitzender: Es ist ja festgestellt worden, daß diese Gegenstände van der Lubbe gehörten.

Der Zeuge hat dann dem Polizeigeneral Niehoff Meldung erstattet und in der Wandelhalle auch erfahren, daß als Täter van der Lubbe gefaßt worden ist. Er hat sich dann auf Befehl zur Brandenburger Torwache begeben.

#### Dort saß van der Lubbe in eine Decke gehüllt.

Er war mit entblößtem Oberkörper, nur mit einer Hose bekleidet, gefaßt worden. Ich fragte, so erklärte der Zeuge, van der Lubbe: „Haben Sie den Reichstag angezündet?“ Er antwortete: Ja. —

Vorsitzender: Haben Sie auch gefragt, weshalb er das gemacht hat?

Zeuge: Ja, van der Lubbe antwortete nicht, sondern lachte nur. Er machte zunächst einen sehr wirren Eindruck auf mich, so daß ich im ersten Moment glaubte, ich hätte es mit einem Irren zu tun. Ich merkte aber sehr bald, daß er aufmerksam zuhöre und auch sehr ruhige Antworten gab. Das Gespräch war nur kurz.

Einige Tage später traf der Zeuge Latett im Reichstag van der Lubbe mit einer Kommission, als van der Lubbe dort seinen Weg zu wiederholen hatte. Als der Zeuge hinzukam, nahm van der Lubbe gerade ein Tuch aus dem Wäscheschrank und ließ damit los, um zu zeigen, welchen Weg er genommen hätte. Man habe zunächst den Eindruck gewonnen, er wolle entweichen.

Zu der Schilderung der Eindrücke des Zeugen am Brandabend im Reichstag machte van der Lubbe eine zuseitige Bemerkung.

Oberreichsanwalt Werner: Der Zeuge hat auf seinem Rundgang überall Stoffreste liegen gesehen. Kann er sich näher darüber äußern?

Zeuge: Es können Wäschestücke und Tischtücher gewesen sein. Ich habe schätzungsweise 20 bis 30 kleinere Stücke liegen sehen. Zum Teil kann es sich auch um die Überreste der weggeworfenen Kleidung van der Lubbes handeln.

Der Zeuge macht dann weiter noch die Mitteilung, daß der Ingenieur Boguhn am Abend des Brandes gegen 11 Uhr auf die Brandenburger-Tor-Wache gekommen sei, und ihm mitgeteilt habe, er, Boguhn, sei um 21.10 Uhr am Reichstag vorbeigekommen und habe aus dem Portal II einen Mann herauskommen sehen, der etwa 1,83 bis 1,84 Meter groß gewesen sei. Dieser Mann habe sich in Richtung Tiergarten entfernt.

Sachverständiger Branddirektor Dr. Wagner richtet an den Zeugen eine Reihe von Fragen, die der Zeuge dahin beantwortet, er habe zunächst bei dem Blick in den Sitzungssaal des Reichstages den Eindruck gehabt, daß der Saal noch zu retten sei.

Der Sachverständige weist dann darauf hin, daß der Angeklagte van der Lubbe 4-5 Scheiben eingeschlagen habe und sich mindestens zweimal durch Glaszacken hindurchwinden mußte. Er fragte den Zeugen, ob er an dem Angeklagten irgendwelche Blutspuren und Kratzer bemerkt habe. Der Zeuge hat weder Blutspuren noch Kratzer bemerkt bei dem Angeklagten bemerkt. Eine dritte Frage des Sachverständigen beantwortet der Zeuge dahin, daß er es für unmöglich halte, in dunklen unbekanntem Räumen, wie dem Reichstage, mit erheblicher Geschwindigkeit vorwärts zu kommen.

Darauf wird eine Pause eingelegt.

### Was meint van der Lubbe?

Die erhebliche Verzögerung, mit der die Nachmittags-Sitzung beginnt, findet nach Mitteilung des Senatspräsidenten ihre Erklärung darin, daß der Senat in der Regel und auch diesmal eine ganze Menge Stoff vorfindet, der neben den Beratungen und Anordnungen sofort erledigt werden muß.

Rechtsanwalt Dr. Teichert: Bestätigt der Zeuge demnach Latett, daß das Bild auf der Zeichnung des Sachverständigen mit seinem Eindruck vom Brande im Saal übereinstimmt?

Zur Klärung dieser Frage versammeln sich dann noch einmal um den Senatspräsidenten herum Geheimrat Joffe, Polizeileutnant Latett, der Oberreichsanwalt, die Mitglieder des Senats und Rechtsanwalt Dr. Teichert. Sie erörtern diese Angelegenheit in einem längeren Gespräch an Hand der Bilder über den Flammenchein im Saal. Offenbar stimmen die Zeichnungen mit den Wahrnehmungen des Zeugen überein.

Polizeileutnant Latett teilt ergänzend mit, daß sein momentaner Eindruck auf der Brandenburger-Tor-Wache, er hätte es bei van der Lubbe mit einem Irren zu tun, sich nur auf das ganze Äußere bezog.

Oberreichsanwalt Werner: Sind damals SA-, SS- oder sonstige Formationen zum Absperrungsdienst hinzugezogen worden?

Zeuge Latett: Ich habe keine SA- und SS-Kräfte angefordert und habe solche Kräfte auch nicht gesehen.

Oberreichsanwalt Werner: Es wird ja behauptet, daß gleich von Anfang an wie aus der Pistole geschossen solche Kräfte vorbereitet dagewesen wären.

Zeuge: Das ist unzutreffend.

Unter lautloser Stille ruft Senatspräsident Dr. Bünger dann van der Lubbe wieder auf, der auch gleich aufsteht, aber der Ermahnung des Vorsitzenden, doch einmal den Kopf zu heben, nicht folgt.

Präsident Dr. Bünger: Antworten Sie mal auf meine

Frage! Sie haben die Aussagen des Zeugen Latett gehört. Haben Sie dazu etwas zu erklären?

van der Lubbe: Nein.

Vorsitzender: War die Aussage so richtig?

van der Lubbe: Das kann ich nicht sagen.

Rechtsanwalt Dr. Sack springt auf: Was heißt denn das nun? Will er das nicht sagen, oder kann er das nicht sagen?

Es vergehen wohl einige Minuten, ohne daß van der Lubbe sich zu dieser Frage irgendwie äußert. Es wird noch einmal auf ihn eingedrückt, auch durch seinen Verteidiger Rechtsanwalt Dr. Seuffert, aber es ist zwecklos. Selbst bei lautloser Stille im Saal ist nichts von ihm zu vernehmen.

Oberreichsanwalt Werner weist darauf hin, daß der Angeklagte van der Lubbe gestern auf die Frage, ob er irgendwelche Helfer gehabt habe, nach Mitteilung des Dolmetschers erwiderte: Das kann ich nicht sagen. Der Oberreichsanwalt hält es immerhin für auffallend, daß der Angeklagte van der Lubbe gerade bei solchen Fragen weder mit Ja noch mit Nein antwortet, sondern mit den Worten: Das kann ich nicht sagen. Nach seiner Überzeugung könne man daraus schließen, daß der Angeklagte es nicht sagen wollte, daß es ein Geheimnis sei und daß er seine Mittäter nicht verraten wolle.

Rechtsanwalt Teichert: Ich würde bitten, den Angeklagten Dimitroff bei der Ortsbefichtigung zugegen sein zu lassen.

Vorsitzender: Wenn es gewünscht wird, wird der Senat einen Beschluß fassen. Aber vorläufig ist folgendes zu berücksichtigen: die eingreifende Maßnahme des Ausschusses Dimitroffs war durchaus notwendig, nachdem die Geduld des Senats solange mißbraucht worden ist und nachdem Dimitroff jede Gelegenheit wahrgenommen hat, Beamte zu beleidigen und das Gericht herabzusetzen. Es kommt hinzu, daß bei dieser Beweisaufnahme der Angeklagte Dimitroff kein sehr starkes Interesse an der Anwesenheit hat. Es wird nur die Frage geklärt,

#### ob eine oder zwei Personen eingestiegen sind.

Oberreichsanwalt Werner stimmt der Meinung des Senatspräsidenten durchaus zu. Es komme Dimitroff nur darauf an, Schwierigkeiten zu machen und Sensationen zu erregen. Er sei im übrigen ja auch durch seinen Verteidiger vertreten, und daran werde er sich endlich mal gewöhnen müssen.

Als nächster Zeuge wird der auch als Sachverständiger geladene Chemiker Professor Dr. Lepsius vernommen. Er kam am 28. Februar, also am Tage nach der Brandlegung, in den Reichstag, um Prüfungen vorzunehmen. Der Angeklagte van der Lubbe befand sich ebenfalls im Reichstag. Der Zeuge hat van der Lubbe genau befragt und ihn dann noch einmal kommen lassen. Der Zeuge sagt darüber u. a. aus: van der Lubbe blieb im wesentlichen bei dem, was er mir zuerst gesagt hat. Ich war erstaunt, daß er selbst für Einzelheiten ein sehr genaues Gedächtnis hatte. Er wußte, ob er von links oder rechts her die Feuerbrände unter die Sessel oder Sofas geworfen hatte.

#### Van der Lubbe machte einen sehr sicheren und auch einen sehr klugen Eindruck.

Er hat mir zunächst gesagt, wie er durch das Fenster eingestiegen ist und wie er das erste Feuer anzündete, um in der Dunkelheit Licht zu haben. Auf meine Frage, ob er alles allein gemacht hätte, antwortete er mit Ja. Ich habe ihn dann gefragt, was das für einen Sinn haben sollte, das Gebäude anzuzünden, und er erwiderte mir auf holländisch-deutsch: „Die ganze Gesellschaft (Maatschappij) muß kaputt gehen.“

Der holländische Dolmetscher legt dem Ausdruck „Maatschappij“ den allgemeinen Begriff der Gesellschaftsordnung bei. Der Senat zieht sich darauf zur Beschlußfassung über den früher gestellten Antrag des Rechtsanwalts Dr. Teichert bezüglich Dimitroff zurück. — Nach kurzer Beratung verkündet Senatspräsident Dr. Bünger folgenden Beschluß: Der Senat hat beschlossen: Dem Antrag des R.-A. Dr. Teichert, die gegen den Angeklagten Dimitroff verhängte Ausschlußmaßnahme für die Dauer des Augenscheintermins aufzuheben, wird nicht stattgegeben.

Die nächste Sitzung findet am Freitag vormittag 1/2 Uhr statt. Am Donnerstagabend um 20 Uhr erfolgt die Augenscheinnahme vor dem Reichstagsgebäude.

## Rundfunk-Programm.

Sonnabend, den 14. Oktober.

#### Deutschlandsender.

06.35: Konzert. 10.10: Schulfunk. 10.40: Kindergymnastik. 10.55: Fröhlicher Kindergarten. 11.30: Wirtschaftliche Wochenchau. 12.05: Schulfunk: Gedenkstunde an Walter Flex. Gefallen am 16. 10. 1918. 14.00: Mähdner Oktoberfest (Schallplatten). 15.00: Kinderbastelstunde. 15.45: Kasse und Seele im deutschen Schrifttum. Ans: „Der Arzt Gian“ von Hans Carossa. 16.00: Von Hamburg: Vorkonzert. 17.20: Konzert. 18.00: Zeitfunk. 18.15: Von München: Tag der deutschen Kunst. 19.00: Stunde der Nation: Von München: „Krone der Städte“. 20.00: Kernspruch. Anschl.: Von Langenberg: Heiterer Abend. 22.00: Nachrichten, Sport. Anschl.: Ein Hörbericht vom Segelfliegen in Gaton. 22.45: Seemeteorbericht. 23.00—24.00: Von Breslau: Wiener Abend.

#### Breslau-Gleiwitz.

06.35: Konzert. 11.50 ca.: Konzert. 13.00 ca.: Schallplatten. 14.10: Schallplatten. 15.15: Das Buch des Tages. 16.10: Humor auf Schallplatten. 17.25: Ein Mann kehrt heim. Eine Erzählung von Heinz Busch. 17.50: Unter Räufern und Soldaten. 18.15: Von München: Tag der deutschen Kunst. 19.00: Stunde der Nation. Von München: „Krone der Städte“. 20.00: Nachrichten. 21.10: Unterhaltungskonzert. 22.00: Wetter, Nachrichten, Sport. Anschl.: Von Berlin: Tanzmusik.

#### Königsberg-Danzig.

06.35—08.00: Konzert. 09.05: Schulfunkstunde. 11.05: Gartenfunk. 11.30: Konzert. 13.05: Zum Wochenende (Schallplatten). 16.00: Konzert. 17.25: Heimatländes aus Ostpreußen. 18.15: Von München: Tag der deutschen Kunst. 19.00: Stunde der Nation. Von München: „Krone der Städte“. 20.00: Nachrichten. 21.10: Unterhaltungskonzert. 22.00: Wetter, Nachrichten, Sport. Anschl.: Von Berlin: Tanzmusik.

#### Leipzig.

06.35: Konzert. 12.00: Konzert des Pletsch-Marco-Trios. 13.35: Konzert. 14.45: Kinderstunde. 16.00: Konzert. 17.30: Paul de Lagarde. 17.55: Deutsch. 18.15: Von München: Tag der deutschen Kunst. 19.00: Stunde der Nation. Von München: „Krone der Städte“. 20.00: Heimatländes. 21.15: Fundstücke. Trodenes und Saktiges aus der Zeit. 22.00: Tagesnachrichten. Anschl. bis 00.30: Alte und neue Tänze.

#### Warschau.

12.05—13.00: Schallplatten. 15.40: Sieder von Fogg (Schallplatten). 16.55: Solistenkonzert (Klavier, Bratsche und Bass). 18.00: Vortrag: Die polnischen Flugzeuge. 18.20: Aus dem Konservatorium: Orgelkonzert. Klavierspiel, Orgel; Döhlwitski, Violone. 20.00: Revuekonzert. 21.20: Chopin-Klavierkonzert. Drzewiecki. 22.10: Tanzmusik. 23.05—24.00: Tanzmusik.

Wirtschaftliche Rundschau.

Ausführungsverordnung zum neuen Zolltarif.

Im letzten Augenblick vor dem Inkrafttreten des neuen Zolltarifs erschien im "Diennet Ustaw" eine Verordnung des Finanzministers über das Zollverfahren, die 78 Druckseiten umfaßt.

Umschichtung der industriellen Arbeiterkraft in Polen? Die geplanten Bestimmungen zur Einschränkung der Anzahl der beschäftigten jugendlichen Personen.

Dr. Gr. Nach den Mitteilungen der Presse sollen in Kürze neue Bestimmungen über eine weitere Einschränkung der Beschäftigung von Jugendlichen erlassen werden.

Die Bestimmungen der polnischen Regierung aus dem Jahre 1931, durch welche die Beschäftigung von Jugendlichen und Frauen stark eingeschränkt wurde, gingen weniger von dem Gesichtspunkte aus, Arbeitsstellen für erwachsene männliche Personen freizumachen, als gesundheitsbedingte Einwirkungen der Arbeit von Jugendlichen und Frauen fernzuhalten.

Die geplanten neuen Bestimmungen begegnen jetzt schon einer abprechenden Beurteilung von Seiten gewisser Industriezweige, insbesondere der Metallindustrie. Nach deren Ansicht ist eine gewisse Einschränkung der Beschäftigung von Jugendlichen und Frauen gemäß zu empfehlen, rigorose staatliche Eingriffe aber könnten unter Umständen der bereits sehr stark darniederliegenden Industrie mehr Schaden als Nutzen bringen.

Die Anzahl der beschäftigten Frauen, Männer und Jugendlichen im Bergbau und in der Hüttenindustrie veranschaulichen nachfolgende ziffernmäßige Angaben:

Table with 4 columns: Year, Total employees (In 1000), Men, Women, Youth. Rows for Bergbau (1931-1933) and Hüttenindustrie (1931-1933).

Aus den Zahlen erhellt, daß die Anzahl der beschäftigten männlichen Arbeitskräfte in dem dreijährigen Zeitabschnitt gegenüber der Beschäftigung von Jugendlichen und Frauen zugenommen hat.

Eine viel größere Beschäftigungsziffer an Jugendlichen und Frauen weist die weiterverarbeitende Industrie auf. Nach amtlichen Angaben gestaltete sich die Anzahl der in dieser Industrie beschäftigten Personen wie folgt:

Table with 4 columns: Year, Total employees (In 1000), Men, Women, Youth. Rows for 1931, 1932, 1933.

Wie aus der Aufstellung ersichtlich, wurden Anfang 1933 mehr männliche erwachsene Personen beschäftigt als im Jahre 1932. Auch die Anzahl der beschäftigten Frauen weist prozentual eine nicht unwesentliche Aufholung auf.

Bei einzelnen Branchen läßt sich diese allgemeine Tendenz ziffernmäßig noch deutlicher erkennen.

Metallindustrie:

Table with 4 columns: Year, Total employees (In 1000), Men, Women, Youth. Rows for 1931, 1932, 1933.

in der Maschinenindustrie:

Table with 4 columns: Year, Total employees (In 1000), Men, Women, Youth. Rows for 1931, 1932, 1933.

Lederindustrie:

Table with 4 columns: Year, Total employees (In 1000), Men, Women, Youth. Rows for 1931, 1932, 1933.

Holzindustrie:

Table with 4 columns: Year, Total employees (In 1000), Men, Women, Youth. Rows for 1931, 1932, 1933.

Bekleidungsindustrie:

Table with 4 columns: Year, Total employees (In 1000), Men, Women, Youth. Rows for 1931, 1932, 1933.

Bei allen hier aufgezählten Industrien zeigt eine Steigerung der beschäftigten männlichen Personen mit einer Senkung der beschäftigten Jugendlichen parallel. Es gibt freilich auch Ausnahmen.

Jedenfalls mahnen die angeführten Zahlen zur Vorsicht gegenüber Versuchen, grundsätzlich richtig gedenkte Gedanken zur Erleichterung der sozialen Lage der erwerbsfähigen Volksschichten ohne hinreichende Berücksichtigung der praktischen Erfahrungen der Wirtschaft gesetzgeberisch zu verwirklichen.

Als die Weltwirtschaftskrise sich in allen an der Weltwirtschaft beteiligten Ländern durch Erschütterungen der Währung, Niedergang des Außenhandels, Anwachsen der Arbeitslosigkeit, Rückgang der Staatseinnahmen und Answachen der Staatsausgaben immer deutlicher entfaltete, glaubte man in kaum einem Lande mehr als in Frankreich, diesen Gefahren mit großer Selbstsicherheit ins Auge schauen zu können.

Der weitere Verlauf der Weltwirtschaftskrise hat gezeigt, daß auch die mit Goldschätzen reichlich ausgestatteten Länder, die zugleich in großem Umfange Gläubiger der übrigen Welt sind, sich aus zwei Ursachen der Einbeziehung in die Krise nicht entwinden konnten: als Kreditgeber wurden sie in die Kreditkrise der Schuldnerländer hineingezogen, als Handelsstaaten litten sie unter der verringerten Exportmöglichkeit ihrer Ausführwaren.

Zunächst einmal hat sich die französische Regierung genötigt gesehen, dem Beispiel der meisten anderen Länder mit eigener Agrarproduktion folgend, Maßregeln zu ergreifen, um den außerordentlichen Rückgang der wichtigsten agrarischen Preise innerhalb der eigenen Grenzen aufzuhalten.

Parallel mit diesen Vorgängen ist der öffentliche Haushalt Frankreichs seit Jahr und Tag Gegenstand ernstester Sorge, der

Ausgleich des chronisch gewordenen Defizits trotz aller Anstrengungen der verschiedenen aufeinanderfolgenden Regierungen nicht möglich gewesen. Das Haushaltsjahr 1932, das nur 9 Monate lief, ergab ein Defizit von mehr als 6 Milliarden Frank.

In den letzten Monaten macht sich nun in Frankreich wie allerwärts im Anschluß an die Entwicklung der internationalen Rohstoffpreise eine gewisse Belebung der verschiedenen Industriezweige geltend, die insbesondere diejenigen Industrien erfährt, die mehr oder minder ausländische Rohstoffe verwenden.

Geldmarkt.

Der Wert für ein Gramm reinen Goldes wurde gemäß Verfügung im "Monitor Polski" für den 12. Oktober auf 5,9244 Zloty festgelegt.

Der Zinssatz der Bank Polki beträgt 6%, der Lombardzins 7%.

Der Zinssatz am 11. Oktober. Danzig: Ueberweisung 57,61 bis 57,73, Berlin: Ueberweisung 46,875-47,275, Wien: Ueberweisung 79,25, Prag: Ueberweisung 382,00, Paris: Ueberweisung 286,50, Zürich: Ueberweisung 57,75, London: Ueberweisung 27,62.

Wärschauer Börse vom 11. Oktober. Umsatz, Verkauf - Kauf, Belgien - Belgard, Budapest - Butarek, Danzig - Danzig, Helingsfors - Spanien, Holland 359,75, 360,65 - 358,85, Japan - Konstantinopel, Kopenhagen - London, 27,75 - 27,48, New York 5,92, 5,96 - 5,88, Oslo - Paris 34,91, 35,00 - 34,83, Prag - Riga, Sofia, Stockholm - Schweiz 172,82, 173,25 - 172,39, Wien - Italien 46,84, 47,07 - 46,61.

London Umfänge 27,61-27,62. Freihandelskurs der Reichsmark 212,45.

Berlin, 11. Oktober. Amtl. Devisenkurs. New York 2,787-2,793, London 13,00-13,04, Holland 169,23-169,57, Norwegen 65,33 bis 65,47, Schweden 67,08-67,22, Belgien 58,45-58,57, Italien 22,03 bis 22,07, Frankreich 16,42-16,46, Schweiz 81,24-81,40, Prag 12,44 bis 12,46, Wien 48,05-48,15, Danzig 81,69-81,85, Warschau 47,025-47,225.

Die Bank Polki zahlt heute für: 1 Dollar, gr. Scheine 5,83 Zl., do. kl. Scheine - Zl., 1 Pf. Sterling 27,43 Zl., 1 Schweizer Franken 172,14 Zl., 100 Danziger Gulden 34,77 Zl., 100 deutsche Mark 210,00 Zl., 100 Ungarischer Gulden 172,67 Zl., tschech. Krone - Zl., österr. Schilling - Zl., holländischer Gulden 358,35.

Produktenmarkt.

Amliche Notierungen der Wiener Getreidebörse vom 11. Oktober. Die Preise verstehen sich für 100 Kilo in Zloty:

Table with 2 columns: Commodity and Price. Rows for Roggen (1095 to 150 to) and Weizen (15 to 30 to).

Richtpreise:

Table with 2 columns: Commodity and Price. Rows for Weizen, Roggen, Gerste, Braugerste, Safer, Roggenmehl, Weizenmehl, Weizenkleie, Roggenkleie, Speisefarfe, Sultoriaerben, Folgererben, Blaue Lupinen, Gelbe Lupinen, Winterrüben.

an den: ruhig, Transaktionen zu anderen Bedingungen: Roggen 1345 to, Weizen 75 to, Roggenkleie 45 to, Sultoriaerben 15 to, Folgererben 15 to, Leinfuchsen 15 to.

Amliche Notierungen der Bromberger Getreidebörse vom 12. Oktober. Die Preise lauten Parität Bromberg (Waggonladungen) für 100 Kilo in Zloty:

Table with 2 columns: Commodity and Price. Rows for Roggen, Weizen, Weizenkleie, Safer, Roggenmehl, Weizenmehl, Weizenkleie.

Richtpreise:

Table with 2 columns: Commodity and Price. Rows for Roggen, Weizen, Braugerste, Weizenkleie, Roggenkleie, Weizenkleie, Raps, Winterrüben.

Allgemeine Tendenz: ruhig. Transaktionen zu anderen Bedingungen:

Table with 2 columns: Commodity and Price. Rows for Roggen, Weizen, Braugerste, Roggenmehl, Weizenmehl, Weizenkleie, Raps, Winterrüben.

Geamtangebot 2750 to.

Warschau, 11. Oktober. Getreide, Mehl und Futtermittel-Abchüsse auf der Getreide- und Warenbörse für 100 Rb. Parität Waagon Warschau: Einheitsroggen 14,25-14,75, Einheitsweizen 21,00-21,50, Sammelweizen 20,00-20,50, Einheitshafer 15,00-15,50, Sammelhafer 14,50-15,00, Braugerste 15,50-16,00, Weizenkleie 14,75-15,25, Speisefarfe 22,00-24,00, Sultoriaerben 26,00-30,00, Winterraps 37,00-39,00, Rottklee ohne dicke Blattschilde - Rottklee ohne Blattschilde bis 97% gereinigt - roher Weizenkleie - roher Weizenkleie bis 97% gereinigt - Luxus-Weizenmehl (45%) 1. Sorte 38,00-43,00, Weizenmehl (65%) 1. Sorte 35,00-38,00, Weizenmehl 2. Sorte (20% nach Luxus-Weizenmehl) 32,00-35,00, Weizenmehl 3. Sorte 18,00-23,00, Roggenmehl 24,00-26,00, Roggenmehl II 18,00-20,00, Roggenmehl III 18,00-20,00, grobe Weizenkleie 9,00-9,50, mittlere 8,50-9,00, Roggenkleie 8,00 bis 8,50, Leinfuchsen 16,00-16,50, Rapsfuchsen 13,50-14,00, Sonnenblumenfuchsen 16,50-17,00, doppelt gereinigte Serrabella - blaue Lupinen - gelbe Lupinen - Leinfuchsen - Widen - Winterrüben 37,00-39,00, Sommererbsen 38,00-40,00, blauer Wahn 55,00-65,00, Leinamen 33,00-35,00.

Umfänge 3295 o. davon 1580 to Roggen. Tendenz: ruhig.

Danziger Getreidebörse vom 11. Oktober. (Richtamtlich.) Weizen, 130 Bld. 12,50, Roggen 9,00-9,10, Braugerste - Futtermehl 9,10-9,60, Safer -, Sultoriaerben 12,75 bis 16,50, grüne Erbsen 14,25-16,75, Roggenkleie 5,60, Weizenkleie 6,25 bis 6,40, Blaumohn 36,00-41,00, Peluschten 9,00-9,40, Gelbfuchsen 23,00 G. per 100 kg frei Danzig.

Die Marktlage ist sehr ruhig. Roggen notiert G. 9,00, Weizen G. 12,25 franko Danzig.